



AVHS Viöl am 9. Feb.: IRLAND - Bis ans Ende der Welt

Lesen Sie mehr
auf der Seite 3



OKR Haselund: Weihnachts- bäckerei für Kinder

Lesen Sie mehr
auf der Seite 16

...und außerdem:



Seite 11



Seite 16



Seite 19



Seite 29

AVHS Viöl am 11. Februar: Filmabend in Haselund „Der Schimmelreiter“



Der Schimmelreiter ist ein 1933 gedrehter deutscher Spielfilm von Hans Deppe und Curt Oertel nach der gleichnamigen Novelle von Theodor Storm. Die männliche Hauptrolle spielt Mathias Wieman als Hauke Haien.

Handlung: Hauke, Sohn eines Landvermessers und Kleinbauern, ist von der See und von den Deichen fasziniert. Als er Knecht beim örtlichen Deichgrafen Tede Volkerts wird, interessiert er sich mehr für dessen Aufgabe als Deichgraf, als für die Arbeit in den Ställen. Hiermit macht er sich bei Ole Peters, dem Großknecht, unbeliebt. Hauke verliebt sich in die Tochter des Deichgrafen Elke. Als sie nach dem Tod ihrer Väter heiraten wird Hauke neuer Deichgraf. Den Anwohnern erscheint der neue Deichgraf unheimlich. Sie argwöhnen, er sei mit dem Teufel im Bunde. Anstatt den heidnischen Bräuchen der Anwohner zu folgen, baut Hauke einen neuen, weniger steilen Deich. Doch eine Flut führt zur Katastrophe. Hauke muss mit ansehen, wie die Wassermassen seine Frau unter sich begraben. In sei-

ner Verzweiflung stürzt er sich ebenso in die Wassermenge, die das Land überflutet.

Produktion: Der Film wurde von der Tonfilm Produktion GmbH (Berlin) unter der Aufnahmeleitung von Kurt Heinz produziert. Die Bauten stammen von Gabriel Pellon. Die Dreharbeiten fanden in Husum und Nordfriesland statt. Der Film wurde am 12. Januar 1934 in Hamburg uraufgeführt. Die Erstsendung im Fernsehen war am 2. November 1987 im ersten Programm des Fernsehens der DDR.

Die Zeitschrift Daheim: ein deutsches Familienblatt mit Illustrationen schrieb über den Film: „Dieser Film ist sehr zeitgemäß. „Blut und Boden“ heißt sein Inhalt, der Führergedanke lebt darin (...).“

Der Film gehört zu den ersten Propagandafilmen im Nationalsozialismus. Gleichwohl wurde er nach dem Krieg nicht verboten.

[https://de.wikipedia.org/wiki/Der_Schimmelreiter_\(1934\)](https://de.wikipedia.org/wiki/Der_Schimmelreiter_(1934))

Als Vorfilm zeigen wir: TRUTZ BLANKE HANS

In dem Dokumentarfilm aus dem Jahre 1935 wird die Landgewinnung an der schleswig-holsteinischen Westküste gezeigt - dargestellt als Leistung des nationalsozialistischen Staates.

Uhrzeit: 19:00, Eintritt: 3,- EUR. Anmeldung: VHS/WTV-Büro, Westerende 41, Viöl, Tel. 04843-20106, Gert Nissen, 0461/979787

Amt Viöl - Westerende 41 - 25884 Viöl

Tel.: 04843 2090-0, Fax: 04843 2090 70

E-Mail: info@amt-vioel.de | info@amt-vioel.de, Homepage: www.amt-vioel.de

Öffnungszeiten: montags bis freitags 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr, dienstags 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr, donnerstags 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr sowie gerne auch nach Vereinbarung



Telefon- und E-Mail-Verzeichnis der Beschäftigten beim Amt Viöl

Mitarbeiter	Abteilung	Telefondurchwahl 0 48 43 / 20 90 -	eMail
Brummund, Willi	Hauptamt	- 18	willi.brummund@amt-vioel.de
Carstensen, Gerd	Leitender Verwaltungsbeamter	- 21	gerd.carstensen@amt-vioel.de
Caspersen, Carmen	Bürgerbüro und Standesamt	- 11	carmen.caspersen@amt-vioel.de
Christiansen-Hansen, Ina	Hauptamt	- 25	ina.christiansen-h@amt-vioel.de
Engel, Marion	Ordnungsamt	- 14	marion.engel@amt-vioel.de
Fischer, Monika	Amtskasse	- 37	monika.fischer@amt-vioel.de
Hansen, Gabriele	Bauamt	- 27	gaby.hansen@amt-vioel.de
Hansen, Karen	Sekretariat	- 23	karen.hansen@amt-vioel.de
Heinsen, Uwe	Bauamt	- 26	uwe.heinsen@amt-vioel.de
Hellmann-Tauber, Ute	Hauptamt	- 22	ute.hellmann-tauber@amt-vioel.de
Hurst, Martin	Ordnungsamt	- 16	martin.hurst@amt-vioel.de
Jensen-Poschkamp, Martina	Sekretariat	- 23	martina.jensen-poschkamp@amt-vioel.de
Klein, Alexander	Bürgerbüro	- 12	alexander.klein@amt-vioel.de
Matthiesen, Birte	Hauptamt	- 19	birte.matthiesen@amt-vioel.de
Möhrke, Matthias	Kämmerei	- 31	matthias.moehrke@amt-vioel.de
Nissen, Tanja	Kämmerei	- 34	tanja.nissen@amt-vioel.de
Nommensen, Mareike	Bürgerbüro und Wohngeld	- 13	mareike.nommensen@amt-vioel.de
Paulsen, Doris	Amtskasse	- 38	doris.paulsen@amt-vioel.de
Phillips, Marion	Kämmerei	- 24	marion.phillips@amt-vioel.de
Rein, Renate	Kämmerei	- 33	renate.rein@amt-vioel.de
Ritter, Heiko	Kämmerei	- 32	heiko.ritter@amt-vioel.de
Wittmann, Bente	Kämmerei	- 35	bente.wittmann@amt-vioel.de

AVHS Viöl am 9. Februar: IRLAND - Bis ans Ende der Welt

Auf einer Küstenlänge von über 3000 Kilometern erstrecken sich vom milden Südwesten über das Karstland des Burren, die Weiten Connemaras und bis hinauf in den rauen Donegal und zur Antrim Coast zahlreiche irische „Enden der Welt“ in den Nordatlantik.

In seiner Multivision „Irland - Bis ans Ende der Welt“ erzählt Hartmut Krinitz von Heimat und Exil, von grandiosen Landschaften und eigenwilligen Charakteren, von der Allpräsenz des Meeres und der irischen Musik und Literatur, die ihren Weg in die fernsten Winkel der Erde fanden. Er berichtet von Wallfahrten, Festen und Pferdemarkten, von Touren mit dem Kajütboot und zu Fuß in einer weiten Landschaft, erlebt die Auferstehung James Joyces´ in Dublin und zeigt den einzigen Ort in Irland, an dem es nie regnet.

Irland ist für viele Reisende ein ewiges Sehnsuchtsland.

Doch die Iren selbst verließen im Laufe der Jahrhunderte millionenfach ihre Heimat, weil die karge Krume nur einen Teil der Kinder ernährte. Sie zogen hinaus zu anderen Enden der Welt und blieben doch „Eire“ verbunden - durch ihr Heimweh und die Musik.

Nach über 25 Reisen und einem Gesamtaufenthalt von mehr als 2 ½ Jahren versteht sich „Irland - Bis ans Ende der Welt“ als eine große Hommage an ein kleines Land und seine Bewohner, die mit ihrer heiteren Melancholie und der entschleunigten Lebensart oft wie ein Gegenentwurf zu dem auf Effizienz getrimmten Dasein unserer Tage wirken.

Hartmut Krinitz gilt als einer der tiefendsten Irlandkenner Deutschlands. Mit „Bis ans Ende der Welt“ präsentiert er bereits seine dritte Multivision zu einer Insel, die er seit über 30 Jahren intensiv und mit großer Zuneigung bereist und zu der er bereits 5 Bildbände und zahlreiche



Kalender und Magazinbeiträge bei renommierten Verlagen veröffentlicht hat.

Hartmut Krinitz wurde für seine Multivisionen mit dem Prädikat LEICA-VISION ausgezeichnet, das für herausragende Fotografie und Rhetorik vergeben wird. Er ist berufenes Mitglied der DGPh (Deutsche Gesellschaft für Photographie). Seine Bildbände zu Irland sind im Bruckmann und im Stürtz Verlag erschienen.

Weitere Informationen und Fotos unter www.hartmut-krinitz.de.

Uhrzeit: 19:30, Eintritt: 10,- EUR

**Anmeldung: VHS/WTV-Büro, Westerende 41, Viöl, Tel. 04843-20106
Gert Nissen, 0461/979787**



 **Itzehoer**
Versicherungen

**Starker Service –
ganz nah dran!**

● **Die Itzehoer vor Ort**

Karl-Heinrich Albertsen

Tel. 04843 204077

Michael Heidemann

Viöl, Tel. 04843-205442

Michael Heidemann

W.-O., Tel. 04847-8096813

... und gut. ✓



HEIWE Heizung-Sanitär

☎ 04843-20 4008-0

HEIWE Solar

☎ 04843-20 4008-88

Norderstraße 6 | 25855 Haselund

☎ 04843-20 4008-50

HEIWE Elektro

☎ 04843-488

Süderstraße 16 | 25864 Löwenstedt

☎ 04843-12 58

Herausgeber

Gert Nissen, Fa. Grafik Nissen,
Kirchenweg 2, 24976 Handewitt, 0461/979787,
info@grafik-nissen.de, www.grafik-nissen.de

Auflage

4.200

Druck

Schneider Druck, 25421 Pinneberg

Außentermine Jagdscheinverlängerung Kreis Nordfriesland

Um Wartezeiten und Schriftverkehr bei der Verlängerung von Jagdscheinen im Monat März zu vermeiden, bietet die Kreisverwaltung Nordfriesland als Bürgerservice u. a. nachstehende Außentermine zur Jagdscheinverlängerung an:

Amt Viöl: 03.03.2016, 15.00 – 17.00 Uhr
25884 Viöl, Westerende 41

Amt Mittleres Nordfriesland: 08.03.2016, 14.00 – 16.00 Uhr
25821 Bredstedt, Theodor-Storm-Str. 2

Gegen Vorlage eines ausgefüllten und unterschriebenen Antrags auf Erteilung eines Jagdscheines, des Jagdscheines, des Nachweises über die abgeschlossene Jagdhaftpflichtversicherung und Zahlung der Gebühr (für 1 Jagdjahr = 70,00 €, für 2 Jagdjahre = 115,00 € und für 3 Jagdjahre = 155,00 € / zahlbar in bar oder mit EC-Cash) wird die Möglichkeit zur Jagdscheinverlängerung gegeben.

Ihr Ansprechpartner für die Jagdscheinverlängerungen beim Kreis Nordfriesland ist: Frau Marion Petersen-Klopper - 04841 / 67 267

Nachbarschaftshilfe aus dem Internet: Neues Online-Netzwerk Lokalportal

Welche Veranstaltungen finden am Wochenende statt? Wo bekomme ich Informationen in meiner Region? Wer hat den verlorenen Schlüssel gefunden? Welcher Bäcker hat die beste Schokoladentorte? Antworten auf solche und viele weitere Fragen gibt es im neuen Online-Netzwerk Lokalportal. Hier können sich die Bewohner einer Region gegenseitig austauschen und helfen und damit das nachbarschaftliche Miteinander aktiv verbessern.

Die Idee zu Lokalportal ist in der 700 Einwohnergemeinde Wisch in Schleswig-Holstein entstanden. Die beiden Gründer Sebastian Penthin und Justin J. Hallauer erhoffen sich durch das Online-Portal, das lokale Miteinander zu stärken und das reale Leben vor Ort lebenswerter zu gestalten. Gerade im ländlichen Raum soll Lokalportal dabei helfen, das

alltägliche Leben der Menschen zu vereinfachen. Neben den privaten Nutzern werden auch andere Akteure der lokalen Gemeinschaft, wie Behörden, Vereine oder Nachrichtenredaktionen mit eingebunden. Alle Informationen und Inhalte kommen aus dem näheren Umkreis von höchstens 20 Kilometern, sie sind nur hier sichtbar. Gesteuert wird dies über die Postleitzahl, die die Nutzer bei der Anmeldung angeben müssen. Jeder Nutzer kann diesen voreingestellten Radius aber nach seinen eigenen Wünschen weiter eingrenzen. Seit Beginn der Testphase im Dezember 2014 haben sich schon 2500 Nutzer angemeldet. Um Lokalportal auch im Amtsgebiet Viöl mit Leben zu füllen, bedarf es der aktiven Teilnahme vieler Nachbarn. Auf gute Nachbarschaft! Jetzt kostenlos registrieren unter www.lokalportal.de

Von einem der schönsten Tage im Leben ...

Nachstehend veröffentlichen wir Paare aus dem Amtsbereich, die sich kürzlich das Ja-Wort gegeben haben. Wir wünschen den Paaren alles Gute für ihre gemeinsame Zukunft!

<i>Christian & Carmen Widderich, geb. Thomsen, Viöl</i>	04.12.2015
<i>Timo & Ivonne Jensen, geb. Carstensen, Goldebek</i>	11.12.2015
<i>Nils & Svea Götz, geb. Caspersen, Schwesing</i>	11.12.2015
<i>Daniel & Mareike Bach, geb. Will, Oster-Ohrstedt</i>	30.12.2015

MEIEREIWEG 6
25850 BEHRENDORF
TEL.: 0 48 43 - 20 50 4 - 11
FAX: 0 48 43 - 20 50 4 - 20

**LORENZEN
NISSEN
BAU GMBH**
WWW.LORENZEN-NISSEN.DE

Bau drauf!

- Schlüsselfertige Wohnhäuser
- An- und Umbauten
- Modernisieren und Sanieren
- Gewerbliche Bauten
- Landwirtschaftliche Bauten

Aktuelles aus dem Fundbüro

Die Anzeige, Aufbewahrung und Herausgabe von Fundsachen richtet sich nach den §§ 965 ff. Bürgerliches Gesetzbuch.

Im Amt Viöl wurden folgende Fundsachen abgegeben:

Herrenfahrrad (Mountainbike) in schwarz

Herrenfahrrad in blau

Damenfahrrad in blau und grau

Kinderfahrrad in schwarz

Diverse Schlüsselbunde

Diverse Brillen

Portemonnaies

Handys

Armbanduhr

Taschenmesser

Diverse Ringe

Rucksack und Stoffbeutel

Werkzeugkoffer

Motorradhandschuh

Kinderspielzeug



IHR KANZLEIHAUS
Steuerberatung · Rechtsberatung · Wirtschaftsberatung
Aus Prinzip kompetent. Und menschlich.



Norstedter Straße 1
25884 Viöl
Tel.: 04843-20850-0

Flensburger Chaussee 38
25813 Husum
Tel.: 04841-6633-0

www.ihr-kanzleihaus.de

Briefmarken für Bethel

Bitte keine entwertete Briefmarke in den Papierkorb! Die Betheler Anstalten sammeln diese Briefmarken und verkaufen sie an Sammler. Der Erlös kommt den behinderten Menschen zugute. Sie können Ihre Briefmarken im Sekretariat der Amtsverwaltung Viöl, Zimmer Nr. 12, abgeben.

Schnipp! Schnapp!

Bitte schneiden Sie Ihre Marken aus für Bethel! Wir schaffen damit Arbeitsplätze für Menschen mit Behinderung.

Briefmarkenstelle Bethel
Quellenhofweg 25, 33617 Bielefeld

175 Jahre
Friedrich von Bodelschwingh

Ehrenamtliche Rentenberatung durch Hans-Werner Bumb

Hans-Werner Bumb, Hauke-Haien-Weg 8, 25884 Viöl, Tel/Fax 04843/1510, ist ehrenamtlicher Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bund Berlin für Versicherte der früheren BfA, der LVA und der Rentenversicherung Knappschaft/Bahn/See für den ganzen Kreis Nordfriesland.

Ehrenamtliche VersichertenberaterInnen werden für bestimmte Stadt- und Landkreise von der Vertreterversammlung der Deutschen Rentenversicherung auf Vorschlag von verschiedenen Gewerkschaften und unabhängigen Versichertengemeinschaften, z.B. wie Hans-Werner Bumb von der DAK-Mitgliedergemeinschaft, bei den alle sechs Jahre stattfindenden Sozialwahlen gewählt. Die Amtsdauer beträgt sechs Jahre. Sie haben die Aufgabe, eine ortsnahe Verbindung der Deutschen Rentenversicherung mit dem Versicherten herzustellen und kümmern sich insbesondere um die Beratung und die Aufnahme von sämtlichen Rentenanträgen, wie Altersrenten, Anträge auf Erwerbsminderung, Hinterbliebenenrenten, Waisenrenten, Anträge auf Kontenklärung, Anträge wg. Kindererziehungszeiten und auch wg. Versorgungsausgleich aller Rentenversicherungsträger. Sie sind die Helfer in der unmittelbaren Nachbarschaft. Als Teil der Selbstverwaltung stehen sie nicht nur für kurze Wege zur Rentenversicherung, sondern sie sind selbst Mitglieder der Rentenversicherung, kennen die Probleme der Versicherten ganz genau und werden für die Beantwortung aller Fragen regelmäßig einmal jährlich in Fortbildungsseminaren von der Rentenversicherung geschult. Sie helfen dabei, sich im Bürokratie-Dschungel des Sozialsystems zu rechtzufinden, weil der Wust der Vordrucke und der „Papierkrieg“ immer umfangreicher, komplizierter und undurchschaubarer wird. Die Auskünfte, Beratung sowie die Hilfe beim Ausfüllen der Antragsvordrucke sind für die Versicherten und Rentner kostenfrei. Aus z.B. gesundheitlichen Gründen werden in Ausnahmefällen auch Hausbesuche gemacht. In dringenden Fällen können die Versicherten den ehrenamtlichen Versichertenberater nach telefonischer Absprache auch zu Hause aufsuchen. Wichtig ist allerdings: Sie erscheinen niemals unangemeldet an der Haustür, sie wollen nichts verkaufen und nehmen auch kein Geld für die Rentenversicherung an. Ebenfalls sind sie auch nicht mit den haupt-

amtlichen Rentenberatern zu verwechseln. Ehrenamt ist, wie auch bei allen Menschen, die bei anderen Organisationen/Kommunen, wie z.B. Feuerwehr, DRK, Gemeindevertretung, Sportvereinen usw. tätig sind, Ehrensache! Wenn Bürger keine Ehrenämter übernehmen würden, könnte der Staat nicht funktionieren.

Die Sprechstunden für das Jahr 2016 finden wie gewohnt in der Amtsverwaltung Viöl, Westerende 41, jeweils von 14 - 16.30 Uhr, an folgenden Terminen statt: 12.1., 9.2., 8.3., 12.4., 10.5., 14.6., 9.8., 13.9., 11.10., 8.11. und 13.12.2016. Änderungen bleiben vorbehalten! Bei Rentenantragstellung bitte die IBAN-Nr. und die persönliche Identifikationsnummer angeben.

SANITÄTSHAUS
Schütt & Jahn
GmbH

„Hier fühl' ich mich wohl“

Kinder-Reha/
Sonderbau

Orthopädie-
Technik

Kinder-
orthopädie-
Technik

Sanitätshaus

Rehathechnik

<p>Kinder-Reha/ Sonderbau</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sitzschalen • Rehabuggys • Fahrräder • u.v.m. 	<p>Orthopädie- Technik</p> <ul style="list-style-type: none"> • Einlagen • Orthesen • Prothesen • u.v.m. 	<p>Kinderorthopädie- Technik</p> <ul style="list-style-type: none"> • Einlagen • Orthesen • Prothesen • u.v.m.
<p>Sanitätshaus</p> <ul style="list-style-type: none"> • Kompressionstherapie • Brust- u. BH-Prothetik • Bandagen • u.v.m. 	<p>Rehathechnik</p> <ul style="list-style-type: none"> • Rollatoren • Rollstühle • Elektromobile • Betten • u.v.m. 	<p>Standorte</p> <ul style="list-style-type: none"> • Handewitt/OT Weding • Harrislee • Flensburg/Mürwik • Husum

Neustadt 1 • 25813 Husum • Tel.: 04841 - 939 98 36
www.schuett-jahn.de

Neue Öffnungszeiten der Amtsverwaltung Viöl ab 1. Januar 2016

Die Amtsverwaltung Viöl passt zum 1. Januar 2016 aus arbeitstechnischen Gründen ihre Öffnungszeiten an:

Montag: 8 Uhr bis 12 Uhr

Dienstag: 8 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 16 Uhr

NEU: Mittwoch ganztägig geschlossen

Donnerstag: 8 Uhr bis 12 Uhr und 13 Uhr bis 18 Uhr

Freitag: 8:00 Uhr bis 12 Uhr

Selbstverständlich können Termine außerhalb der Öffnungszeiten vereinbart werden und sie erreichen die Mitarbeiter auch telefonisch.

Trauer um Christian Petersen

Das Amt Viöl trauert um seinen Ehrenamtsvorsteher Christian Petersen. Der geschätzte Immenstedter verstarb am 11. Dezember im Alter von 94 Jahren.

Christian Petersen gehörte der Gemeindevertretung Immenstedt von 1955 bis 1970 und von 1974 bis 1998 an. Von 1974 bis 1994 war er Bürgermeister seiner Heimatgemeinde. In seiner kommunalpolitischen Tätigkeit setzte er sich für das Dorf und seine Bürger ein. Mit seinem Namen verbunden sind zum Beispiel der Bau der Straßenbeleuchtung und der Radwegbau, die Errichtung des „Dörpshus“ sowie die Einführung der Abfall- und der Abwasserbeseitigung. In Anerkennung seiner Verdienste wurde der Verstorbene 1994 zum Ehrenbürgermeister Immenstedts ernannt. Als Bürgermeister gehörte Christian Petersen seit 1974 dem Amtsausschuss Viöl (früher Obere Arlau) an. In seiner Funktion als Amtsvorsteher (1986 bis 1998) setzte er sich insbesondere für das Feuerwehrwesen ein. Selbst aktiver Feuerwehrmann seit 1937 lag ihm viel daran, die Wehren modern auszurüsten. Es wird mit als sein Verdienst gewertet, dass alle Feuerwehren im Amt Viöl mit Löschfahrzeugen modernster Bauart und Sprechfunkgeräten ausgerüstet wurden. 48 Jahre lang leistete Christian Petersen aktiven Dienst in der Freiwilligen Feuerwehr Immenstedt, 20 Jahre (1956-1977) war er dort Wehrführer. Als Träger des Brandschutzehrenzeichens in Silber und Gold wurde er am Ende seiner aktiven Dienstzeit zum Ehrenbrandmeister ernannt.

Weitere wichtige Aufgaben übernahm der gelernte Schmiedemeister als Innungsoberrmeister der Schmiedeinung Nordfriesland-Süd (1967-1987), als Vorstandsmitglied des Wasserbeschaffungsverbandes Treene (1977-1986) und als Vorsitzender des Kreisverbandes des Gemeindetages Nordfriesland (ab 1990). Im Schulverband Ohrstedt war er seit 1974 Mitglied der Verbandsversammlung, ab 1986 als Stellvertreter des Vorsitzenden.



Zu diesem Zeitpunkt übernahm der fünffache Vater auch den Vorsitz im Kuratorium der Amtsvolkshochschule Viöl und wurde Mitglied im Kuratorium der neu gegründeten Diakoniestation.

An dieser langen und dennoch sicher nicht vollständigen Aufzählung wird deutlich, dass es für das Amt Viöl viele Gründe gab, Anfang der 1990er Jahre ihren damaligen Amtsvorsteher

für die Verleihung des Bundesverdienstordens durch den Bundespräsidenten vorzuschlagen. Diese ganz besondere Ehre wurde Christian Petersen am 21. Dezember 1992 zuteil. Er habe in vielen Bereichen der Kommunalpolitik durch seinen engagierten Einsatz deutliche Akzente gesetzt, sagte sein damaliger Stellvertreter Hans-Jes Hansen. Sein Führungsstil habe sich durch Ruhe und Umsicht ausgezeichnet, jedoch auch durch Entscheidungsfreudigkeit und Durchsetzungsvermögen. Die Tatkraft, die Sachkenntnis und das am Gemeinwohl orientierte Handeln Petersens wurden deshalb ebenso ausdrücklich hervorgehoben wie sein menschlicher Umgang mit Bürgern und Mitarbeitern. Im Juni 1998 wurde Christian Petersen vom Amt Viöl zum Ehrenamtsvorsteher ernannt. „Die Region trauert und wird ihn nicht vergessen“, so der jetzige Amtsvorsteher Thomas Hansen.

Foto: Privat

15 Jahre Amt Viöl: Tanja Nissen

Am 1. Januar 2016 feierte Frau Tanja Nissen (auch „Schmidt“ genannt) aus Viöl ihr 15-jähriges Dienstjubiläum beim Amt Viöl. Tanja hat von 1994 bis 1997 ihre Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten beim Amt Treene (jetzt: Amt Nordsee-Treene), Mildstedt, absolviert. Im Anschluss an die Ausbildung hat sie noch drei Monate als Sachbearbeiterin in der Wohngeldabteilung im Ausbildungsbetrieb gearbeitet. Am 1. Oktober 1997 startete Tanja dann die Karriere beim Amt Viöl, und zwar in der Amtskasse. Diese wurde kurz unterbrochen durch ein verlockendes Angebot einer hiesigen Versicherungsgesellschaft, wo Tanja dann vom 1. Oktober 1998 bis Ende 2000 als Versicherungsfachfrau beschäftigt war. Doch als gelernte Verwaltungsfachangestellte kehrte sie am 1. Januar 2001 wieder in die Amtsverwaltung Viöl als Sachbearbeiterin der Kämmerei zurück. Am 12. Dezember 2012 absolvierte Tanja die Prüfung zur kommunalen Bilanz-



buchhalterin mit Bravour. Ihre Aufgaben in der Kämmerei (vorbereitende und ausführende Haushaltsplanung) sowie die Abrechnungen im Asylbereich meistert Tanja zügig, sehr gewissenhaft, sorgfältig und äußerst genau.

Mit ihrem Ehemann Marco und Sohn Kjell wohnt Tanja in ihrem neu gebauten Eigenheim in der Gemeinde Viöl.

In ihrer Freizeit ist Tanja im Ringreiterverein Viöl aktiv. Im Vorstand bekleidet sie das Amt der Schriftführerin. Auch als Boßlerin (BV Simonsberg) ist sie mittlerweile „weltbekannt“, hat sie doch im Mai 2011 aktiv an der Europameisterschaft in Pesaro / Italien teilgenommen.

Der Amtsausschuss, Amtsvorsteher Thomas Hansen sowie alle Kolleginnen und Kollegen in der Verwaltung gratulieren Tanja zu ihrem Jubiläum und bedanken sich für die langjährige engagierte Zusammenarbeit. Wir hoffen (und sind uns eigentlich auch sicher), dass Tanja der Amtsverwaltung Viöl noch viele Jahre die Treue hält. Wir wünschen unserer Jubilarin für die Zukunft noch viele gesunde, zufriedene, erfolgreiche und glückliche Jahre in Viöl.

Matthias Möhrke, Kämmerer



Nord-Ostsee Sparkasse



Jeder Mensch braucht ein Zuhause.

- | Kauf und Verkauf von Immobilien
- | Immobilienbewertung- und Analyse



Tel.: 04841 8998-8700

Wir können helfen:

www.geest-fus-stiftung.de



Geest-FUS-Stiftung



KEIN SCHNICKSCHNACK

auch beim Preis



Abb. zeigen ASX Diamant Edition+ 1.6 MIVEC ClearTec 2WD 5-Gang und Space Star Diamant Edition+ 1.2 MIVEC ClearTec 5-Gang

5 Jahre Herstellergarantie und nützliche Mehrausstattung

Der Kompakt-SUV **ASX 1.6 MIVEC ClearTec 2WD 5-Gang Diamant Edition.**

18.490 EUR

Der City-Flitzer **Space Star 1.0 MIVEC 5-Gang Diamant Edition.**

8.290 EUR

kein Hickhack



* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter www.mitsubishi-motors.de/garantie

Messverfahren VO (EG) 715/2007 ASX Diamant Edition 1.6 MIVEC ClearTec 2WD 5-Gang Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 7,0; außerorts 5,0; kombiniert 5,7. CO₂-Emission kombiniert 132 g/km. Effizienzklasse C. **ASX Diamant Edition+ 1.6 MIVEC ClearTec 2WD 5-Gang** Gesamtverbrauch (l/100 km) innerorts 7,0; außerorts 5,0; kombiniert 5,7. CO₂-Emission kombiniert 132 g/km. Effizienzklasse C. **Space Star Diamant Edition 1.0 MIVEC 5-Gang** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 5,0; außerorts 3,6; kombiniert 4,2. CO₂-Emission kombiniert 96 g/km. Effizienzklasse B. **Space Star Diamant Edition+ 1.2 MIVEC ClearTec 5-Gang** Gesamtverbrauch (l/100 km) innerorts 4,8; außerorts 3,7; kombiniert 4,1. CO₂-Emission kombiniert 96 g/km. Effizienzklasse B.



Way of Life

Limitiertes Angebot nur bis 31.3.2016!

Suzuki Vorteilskollektion

Ab 59,- EUR¹ mtl.
+ 1 Jahr Versicherung² ab 17



MODELL 2 von 4

17+

SWIFT

Greifen Sie jetzt zu: der Suzuki Swift aus der Suzuki Vorteilskollektion mit 1 Jahr Versicherung gratis², auch für Fahranfänger ab 17 – als limitiertes Angebot nur bis zum 31.3.2016!

Abbildung zeigt Sonderausstattung. Aktionszeitraum: 1.1. – 31.3.2016.

¹ Finanzierungsbeispiel für einen Suzuki Swift 1.2 3-Türer Club (Kraftstoffverbrauch: innerorts 6,1 l/100 km, außerorts 4,4 l/100 km, kombinierter Testzyklus 5,0 l/100 km; CO₂-Ausstoß: kombinierter Testzyklus 116 g/km) auf Basis des Endpreises in Höhe von 13.790,- Euro, Nettokreditbetrag 9.205,50 Euro, Gesamtbetrag 9.207,99 Euro, Anzahlungsbetrag 4.584,50 Euro, effektiver Jahreszins 0,01 %, 36 Monate Laufzeit, 10.000 km/Jahr Laufleistung, Schlussrate 7.143,22 Euro, gebundener Sollzinssatz 0,01 % p. a., Bonität vorausgesetzt. Kreditvermittlung erfolgt alleine über Suzuki Finance – ein Service-Center der CreditPlus Bank AG, Augustenstraße 7, 70178 Stuttgart. 2/3-Beispiel gem. § 6 a Abs. 3 PAngV. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Gilt nur für Privatkunden. ² Kfz-Haftpflicht mit Voll- und Teilkaskoversicherung, SB VK 500,- Euro/TK 150,- Euro. Gültig auch für Fahranfänger ab 17 Jahren. Ein Angebot der Helvetia Schweizerische Versicherungsgesellschaft AG, Berliner Straße 56 – 58, 60311 Frankfurt am Main.

Wann haben Sie zuletzt ,Ihre Spur' überprüfen lassen?

Es muss nicht gleich ein Unfall sein: Manchmal reicht auch schon das dauerhafte Fahren auf schlechten Wegstrecken, ein Schlagloch oder ein Kantstein aus - und die Achsgeometrie ihres Fahrzeuges ist verstellt.

Dies kann sich negativ auf die Sicherheit und die laufenden Kosten auswirken. Die richtige Einstellung senkt den Kraftstoffverbrauch, erhöht die Reifenlebensdauer und verbessert das Fahrverhalten.



Moderne 3D-Achsvermessung von Bosch®

Mit unserer modernen 3D-Achsvermessung von Bosch® können wir sicher und präzise das Fahrwerk Ihres Fahrzeuges nach Herstellervorgabe überprüfen und einstellen. Sollten dabei Mängel festgestellt werden, halten wir Rücksprache mit Ihnen und bringen es auf Wunsch gleich in Ordnung.

Vereinbaren Sie noch heute einen Termin mit uns, damit Sie immer sicher unterwegs sind. Sie erreichen uns unter der Rufnummer 04626-345.



AUTOHAUS
henken
-Treia

Autohaus Henken

Suzuki- & Mitsubishi-Vertragshändler
Kfz-Meister-Werkstatt für alle Fabrikate

Treenestraße 73 24896 Treia
Tel. 04626 345 www.henken.de

Schon wieder ein Jubiläum im Schulverband Viöl

Zum 1. Januar 2016 konnte unser Hausmeister Holger Kohn sein 20-jähriges Dienstjubiläum im Schulverband Viöl begehen.

Holger ist in der „Schönsten Schule der Welt“ in Ohrstedt für alles zuständig, was „draußen“ passiert: Landschafts- und Gartenpflege, Winterdienst auf dem Schulgelände, Betreuung des Schwimmbades, kleine Reparaturen der Maschinen, Kleinreparaturen der Gebäude von außen und...und... und ...

Holger wurde mit 34 Jahren zum 1. Januar 1996 für den ausscheidenden Helmut Hinrichsen beim damaligen Schulverband Ohrstedt eingestellt. Er ist gebürtiger Ahrenviöler und hat noch beim kürzlich verstorbenen Schmiedemeister Christian Petersen den Beruf des „landtechnischer Schmiedes“ erlernt.

In den vergangenen 20 Jahren hat Holger uns bei allen Baumaßnahmen gut unterstützt – und es wurden in der Vergangenheit in Ohrstedt mehrere Millionen EURO „verbaut“.



Wir wünschen Holger für die Zukunft alles Gute – vor allem gesundheitlich – und hoffen, dass er uns noch bis zur Rente die Treue hält.

Für den Schulverband Viöl
Udo Lohr
Verbandsvorsteher

KIRCHENGEMEINDE VIÖL

Neues aus der Kirchengemeinde Viöl

Gottesdienste:

24.01.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Pastorin Dr. Weide	09.03.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide
29.01.	15.00- 17.30 Uhr	Kindergottesdienst im Lorenz-Jensen-Haus Viöl mit KiGoDi-Team	11.03.	15.00- 17.30 Uhr	Kindergottesdienst in der Kapelle Löwenstedt mit KiGoDi-Team
31.01.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Pastor Augustin	13.03.	19.30 Uhr	Gottesdienst
07.02.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl, Pn. Dr. Weide	16.03.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide
10.02.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide	20.03.	10.00 Uhr	Gottesdienst
12.02.	15.00- 17.30 Uhr	Kindergottesdienst in der Kapelle Löwenstedt mit KiGoDi-Team		11.15 Uhr	Tauf-Gottesdienst
14.02.	10.00 Uhr	Tauferinnerungs-Gottesdienst mit den kleinen Konfirmanden u. Kirchenkaffee, P. Augustin	23.03.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide
	19.30 Uhr	Taizè- Gottesdienst, Pastor Augustin			
17.02.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide			
21.02.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Pastorin Dr. Weide			
	11.15 Uhr	Tauf- Gottesdienst			
24.02.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide			
26.02.	15.00- 17.30 Uhr	Kindergottesdienst im Lorenz-Jensen-Haus Viöl mit KiGoDi-Team			
28.02.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Pastor Augustin			
02.03.	19.30 Uhr	Passionsandacht mit Pn. Dr. Weide			
06.03.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl, Pn. Dr. Weide			

Der **Krabbelgottesdienst** findet alle zwei Monate, samstags jeweils zwischen 10-12 Uhr, statt und erfreut sich einer stetig steigenden Beteiligung bei Kindern zwischen 0 und 5 Jahren und deren Eltern. Hier werden Geschichten erzählt und nachempfunden, Lieder gesungen, gespielt und gebastelt und in Gemeinschaft gefrühstückt.

Die nächsten Termine sind:

- 23.1. in der Kapelle in Löwenstedt
- 19.03. in der Kapelle in Löwenstedt
- 21.05. im Lorenz-Jensen-Haus, Markt 1, Viöl

individuell Abschied nehmen
Wir beraten Sie gerne in allen Fragen rund um das Thema Bestattung.

WESTATTUNGEN
LORENZEN & SOHN

Wester-Ohrstedt, Treia, Jübek
04847 / 80 94 986
www.bestattungen-lorenzen.de

SALON Jessen

VIÖL • MARKT 12
TEL. 04843 / 1222

WWW.FRISEUR-JESSEN.DE



Neues aus der Kirchengemeinde Schwesing

Gottesdienste:

07. Februar	19.00 Uhr	Abendgottesdienst Pastorin Dr. Weide
14. Februar	10.00 Uhr	Gottesdienst Pastor Kaphengst
21. Februar	10.00 Uhr	Gottesdienst zur Einweihung des restaurierten Glockenturms. Pastor Kaphengst
28. Februar	10.00 Uhr	Tauferinnerungsgottesdienst im Rahmen des Vorkonfirmandenunterrichts Pastor Kaphengst
04. März	19.00 Uhr	Gottesdienst zum Weltgebetstag Vorbereitungsteam
06. März	19.00 Uhr	Vorstellungsgottesdienst der Konfirmandinnen und Konfirmanden Pastor Kaphengst
13. März	10.00 Uhr	Gottesdienst. Pastorin Dr. Weide
20. März	10.00 Uhr	Gottesdienst. Pastor Kaphengst

Vorlesen und Besinnen: Zu einem Vorleseabend mit Abendbrot, Andacht und Musik lädt die Kirchengemeinde Schwesing am Montag, den 15. Februar um 18.30 Uhr ins Gemeindehaus in Wester-Ohrstedt ganz herzlich ein. Für den besinnlichen Teil wird Pastor Kaphengst zuständig sein. Im Anschluss wird dann Pastor Wolfgang Lange überwiegend heitere Geschichten aus seinen Büchern vorlesen. Anmelden hierzu kann man sich im Kirchenbüro Tel.: 04841/72515

Einweihung des Kirchturms: Die Restaurierungsarbeiten am Schwesinger Kirchturm sind nahezu abgeschlossen und nach Jahrzehnte langem Stillstand ist das alte mechanische Uhrwerk wieder voll funktionsfähig. Aus diesem Grund soll am Sonntag, dem 21. Februar ein Festgottesdienst gefeiert werden, der um 10.00 Uhr beginnt. Im Anschluss gibt es für die Gottesdienstbesucher in der Kirche einen kleinen Imbiss. Nebenbei werden

einige Fotos von den verschiedenen Bauphasen gezeigt werden und es wird Gelegenheit sein, in geführten Gruppen, den Kirchturm zu besteigen.

Gottesdienst zum Weltgebetstag: Wie in jedem Jahr ist der Weltgebets-tag am ersten Freitag im März. In diesem Jahr steht hier das Land Kuba im Mittelpunkt. Frauen aus Kuba haben die Liturgie für den Gottesdienst vorbereitet, in die sehr viele Informationen über das Land und dessen Probleme hineingeflossen sind. Ein Frauenteam aus der Kirchengemeinde Schwesing hat all die Informationen für den Gottesdienst am Freitag, den 4. März um 19.00 Uhr zusammengefasst. Im Anschluss gibt es für alle Gottesdienstbesucher einen Imbiss mit kubanischen Köstlichkeiten im Markttreff in Schwesing.

Bürozeiten: Das Schwesinger Kirchenbüro ist dienstags und donnerstags jeweils von 9 Uhr bis 12 Uhr und mittwochs von 15 Uhr bis 18 Uhr besetzt.

www.bestattungen-timm.de

Wir kümmern uns.



Bestattungen
Timm



„Unsere Feier soll unvergesslich werden.“
Wir planen und organisieren für Sie.

Hauptstraße 26b · 24852 Eggebek
Telefon 04609/363

Markt 10 · 25884 Viöl
Telefon 04843/20 24 24

AVHS Viöl: Lust auf Rost? Gartendeko aus Dünublech

Helge Hansen möchte mit Euch selbstgestaltete Gartendeko aus verrostetem Metall herstellen. Unter fachlicher Anleitung kann jeder in der Werkstatt von Helge Figuren, Pflanztöpfe, Blumen o.ä. herstellen. Bitte denkt an Arbeitskleidung, da hier die Funken sprühen!

Sa., 06.02.2016 9:30 - 13:00 Uhr, Mo., 08.02.2016, 18:30 - 21:00 Uhr
Ort: Werkstatt von Helge Hansen in Ahrenviöl, Süderweg 1
Uhrzeit: 19:00 Uhr
Kursgebühr: 33,- EUR
Anmeldung: Helge Hansen, Tel.: 04847 - 616



Wir schauen über
den Rand hinaus.

Ihre Steuern in sicheren Händen.

Steuerberatung in Bredstedt und Umgebung.

Wir bieten umfassende steuerliche Beratung für Unternehmen aus den Bereichen Gewerbe, Landwirtschaft, Gartenbau sowie für Unternehmen aus dem Bereich der regenerativen Energien und auch für Privatpersonen (Arbeitnehmer und Rentner).

Leiter

Ulf Petersen-Therolf Steuerberater, Dipl.-Ing. agr.

Liliencronstraße 2
25821 Bredstedt
Tel. **04671/9274-00**

SHBB
Steuerberatungsgesellschaft

LANDWIRTSCHAFTLICHER
BUCHFÜHRUNGSVERBAND
Unternehmens- und
Steuerberatung für Landwirte



Spannende Lesewettbewerbe am Schulstandort Ohrstedt

In diesem Schuljahr war der Schulstandort Ohrstedt Ausrichter des „Lesewettbewerbs des Börsenvereins des deutschen Buchhandels“ für den 6. Jahrgang und des „Plattdeutschen Lesewettbewerbs“ für die Jahrgänge 5- 10.

In der durch Kristina Wendt weihnachtlich dekorierten Mensa wurde zunächst am 07. Dezember die 6. Klasse der Viöler Schule herzlich durch die Ohrstedter Konrektorin Tanja Alberts begrüßt. Sie wünschte den jeweiligen Klassensiegern eine schöne Veranstaltung und stellte die Jury vor: Britta Westphal und Svenja Fröhlich aus Viöl und Kristina Wendt und Tanja Alberts aus Ohrstedt hatten diese verantwortungsvolle Aufgabe sehr gern übernommen. Die Kriterien zur Beurteilung der Leseleistung lagen vor und schon konnte es losgehen. Neben den Krimis der „Drei ???“, aus denen häufig vorgelesen wurde, erwiesen sich auch verschiedene Bände von „Gregs Tagebuch“ als favorisierte Lektüre. Aus „Opa-total verliebt“ oder „Großbrand im Wald“ wurde ebenfalls vorgelesen. Diese Bücher hatten sich die Schülerinnen und Schüler selbst gewählt und dementsprechend waren alle super gut vorbereitet.



Die Teilnehmer: Philipp, Marek, Cassandra, Lea, Tamila, Pia und René

Die Jury hatte es wirklich nicht leicht, den Sieger oder die Siegerin schon eindeutig festzustellen. Deshalb war es gut, dass die Regeln vorsehen, die Schülerinnen und Schüler aus einem ihnen unbekanntem Buch eine Passage vorlesen zu lassen. Tanja Alberts hatte in ihrem häuslichen Bücherregal ein Buch aus ihren Kindertagen (wieder) gefunden: „Die Not der Familie Caldera“ von Gudrun Pausewang. Sie stellte kurz den Inhalt vor und dann waren die Schülerinnen und Schüler gefordert. Nach der zweiten Lesur beriet sich die Jury erneut.



Die Punktevergabe in den Bereichen Lesefertigkeit und Interpretation gaben schließlich den Ausschlag für den Sieg.

Den 1. Platz der Integrationsschüler belegte Marek Brüning vom Standort Viöl, der gekonnt aus dem Buch „Großbrand im Wald“ von Günter Zigel vorlas und auch den Fremdtext prima vortragen konnte.

Den 1. Platz der Regelschüler erlas sich mit viel Ausdruck und sicherer Lesefertigkeit Pia Aleksandra Wundrack vom Standort Ohrstedt, die eine Passage aus „Gregs Tagebuch“ von Jeff Kinney vorbereitet hatte.



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!!!

Britta Westphal war sichtlich stolz auf ihren Schüler Marek Brüning und überreichte ihm eine Urkunde und einen Buchgutschein.

Tanja Alberts freute sich sehr über den Sieg

ihrer Schülerin Pia Aleksandra Wundrack und überreichte ihr ebenfalls eine Urkunde und einen Buchgutschein.

Beide können nun in der Husumer Schlossbuchhandlung ein Buch ihrer Wahl erwerben und werden unsere Schule beim Kreisentscheid vertreten. Auf den jeweiligen 2. Plätzen landeten René Petersen aus Ohrstedt und Cassandra aus Viöl. Herzlichen Glückwunsch auch zu dieser tollen Leistung!

Alle Klassensiegerinnen und Klassensieger bekamen als Zeichen der Anerkennung einen Buchgutschein und ein großes Dankeschön für ihre tolle Leseleistung.

Bedanken möchte ich mich bei allen beteiligten für eine gelungene Veranstaltung.



Am 14. Dezember fand dann der Plattdeutsch Lesewettbewerb statt. Jes-Peter Thomsen kam mit seinen Schülerinnen und Schülern aus Viöl nach Ohrstedt und eröffnete die Veranstaltung. Die Jury war fachkundig besetzt mit Kristina Wendt, Jes-Peter Thomsen, Tanja Alberts, Birgit Carstensen (Elternbeiratsmitglied) und Maren Thomsen (Schulsekretärin) - siehe Foto nächste Seite oben.

Gartenholz Kiehne



Carports · Gartenhäuser · Zäune · Pflasterungen · Baggerarbeiten
 Bürozeiten: Mo./Mi./Do./Fr. 14:30 - 17:30 Uhr, Samstags 09:00 - 12:00 Uhr und nach Vereinbarung

Telefon 04843 / 20 56 04 · info@gartenholz-kiehne.de



Als Siegerin in der Klassenstufe 5-7 ging Sünje Sachwitz vom Standort Viöl hervor, die die Geschichte „Nüms will mi hebbén“ von Bernhard Koch sehr gekonnt vortrug. In der Klassenstufe 7-10 siegte Melf Siegfriedt vom Standort Ohrstedt. „Över'n Weg lopen“ von Reimer Bull war seine Geschichte, die er mit großem Können vortrug. Jes-Peter Thomsen gratulierte ihnen und allen Platzierten sehr herzlich.

Als Siegerin in der Klassenstufe 5-7 ging Sünje Sachwitz vom Standort Viöl hervor, die die Geschichte „Nüms will mi hebbén“ von Bernhard Koch sehr gekonnt vortrug. In der Klassenstufe 7-10 siegte Melf Siegfriedt vom Standort Ohrstedt. „Över'n Weg lopen“ von Reimer Bull war seine Geschichte, die er mit großem Können vortrug. Jes-Peter Thomsen gratulierte ihnen und allen Platzierten sehr herzlich.



Sina Brandt (Viöl), Jes-Peter Thomsen, Hanna Jessen (Viöl) Melf Siegfriedt (Ohrstedt), Kristina Wendt, Sina Carstensen (Ohrstedt), Lenja Petersen (Ohrstedt), Sünje Sachwitz (Viöl)

Wir gratulieren!

Tanja Alberts

Weihnachtsbühne in Viöl wieder ein kultureller Höhepunkt

Viele mutige und hochmotivierte Schülerinnen und Schüler mit großem Talent und Einsatz haben wie immer in der letzten Schulwoche vor den Weihnachtsferien zur „Weihnachtsbühne“ in den Räumen der Gemeinschaftsschule Viöl ein buntes und wirklich abwechslungsreiches Programm geboten. Mit viel Applaus wurden sie dafür von einer großen Zuschauerzahl belohnt.

„Angelockt“ worden waren die Gäste durch Plakate, die die Kinder selbst erstellt und bei den Bäckern und Kaufleuten in ihren Heimatorten ausgehängt hatten, und natürlich durch Mundpropaganda

Gleich im Eingangsbereich trafen sie auf die in den Gängen zur Regenhalle aufgebauten Verkaufsstände (7b), wurden von Losverkäufern in selbstgebastelten Weihnachtshüten (6.) zum Kauf von Losen für die Tombola animiert und konnten schon den Kaffeeduft riechen, der aus den Tiefen des C-Gebäudes nach vorne drang, gemischt mit dem Duft von Waffeln und Kuchen sowie Plätzchen aller Art, bereitgehalten von der 8a. In der großen Pause zwischen den musikalischen Angeboten, den Instrumentalstücken und den gemeinsam gesungenen Liedern konnte man sich im Cafe stärken und den dabei empfundenen Genuss in einer individuell festzulegenden Spendenhöhe zum Ausdruck bringen, anders gesagt: jeder gab, was er wollte.

Zusätzlich gab es in der Pause auf der zweiten Bühne in der Aula kleine Theaterstücke oder szenische Spiele zu sehen, die aus der Unterrichtsarbeit hervorgegangen waren (Herr Ribbeck von Ribbeck als Puppenspiel und als Spielszene und eine gespielte Bescherungsszene mit überraschendem Ausgang). In einem anderen Raum wurden ebenfalls zum Ribbeck-Thema zwei kleine dazu entstandene Filme gezeigt, der eine ein Trickfilm mit einem Rap als Hintergrund unterlegt, der andere ein richtiger Spielfilm mit Schülern der 7b in den Rollen von der Ballade von T. Fontane.

Die musikalischen Beiträge in den beiden Programm-Abschnitten waren zum Teil traditioneller Art mit typischen Weihnachtsliedern wie Santa Claus..., Am Weihnachtsbaume..., Ihr Kinderlein kommet, Song of Joy und nicht unwichtig: Rudolph the red-nosed reindeer, zum Teil aber auch neuere Musik mit abgewandelten Texten (Imagine, von John Lennon als Hintergrund, am Klavier Rastgo, dazu gesprochen kritische Schülertexte (Klasse 10) zur Lage der Welt und ihre eigenen Wünsche und Hoffnungen) oder als Hintergrund für einen Tanz (Justin Bieber „What do you mean?“). Mehrere Lieder der Akkordeongruppenmitglie-



der aus den Klassen oder ein Soloklavierstück zur „Schneekönigin“ und anschließendem Chorgesang dazu boten echte Kontrapunkte, die auch die nachdenkliche Besinnung nicht zu kurz kommen ließen. Das war auch der Fall, als die 5b zu Prayer in C von Lilly Wood & The Prick ausgesuchte Bilder im Hintergrund laufen ließ, die immer eine Sache in einer Bilderbuchvariante im Hochglanzformat derselben Situation in einer weniger schönen Variante gegenüberstellte (Glückliche Familie strahlend und mit Einkäufen bepackt gegen Flüchtlingsfamilie in einem Slumviertel irgendwo).

Kein Wunder, wenn nach dem zweieinhalbstündigen Programm mit so vielen Angeboten ein Fünftklässler fragte: „Ooch... schon zu Ende..?“

Ein besseres Kompliment kann man allen Akteuren und allen denen, die als Kuchenbäcker, Cafeinhaber, Losverkäufer, Schauspieler, Sänger, Musiklehrer, Spielzimmerleiter oder was auch immer zum Gelingen dieses Nachmittags beigetragen haben, nicht machen. Alle haben die Ferien und eine ruhige und friedvolle Weihnachtszeit verdient. Vielen Dank an euch alle und an unsere Gäste!

gz

Marco Thomsen
Westerende 4-6 • Viöl

☎ 04843 - 1412

nah

&

frisch

im Herzen von Viöl

Bekanntmachung der Gemeinschaftsschule Viöl/Ohrstedt

Die Beratungsversammlungen für den neuen Jahrgang der 5. Klassen in Viöl und Ohrstedt finden zu folgenden Terminen statt:

Ohrstedt: Dienstag, 16.02. 2016, um 17.30 Uhr

Viöl: Mittwoch, 17.02. 2016, um 17.30 Uhr

Dazu sind die Eltern gemeinsam mit ihren Kindern eingeladen. Die Kinder lernen die Schule im Rahmen einer Schulrallye, die durch die wichtigsten

Räume der Schule führt, kennen und die Eltern werden währenddessen durch die Schulleitung über das Schulsystem und die besonderen Bedingungen an den beiden Standorten informiert.

Die Kinder bringen bitte Sportzeug mit.

Anmeldezeitraum ist vom 22.02. 2016 bis um 03.03. 2016

I-Pads: Zum zweiten Mal nach 2014 gab es in Viöl Bescherung ...

Ausgehend von der Initiative der Lehrerein Britta Westphal hatten sich im letzten Jahr schon viele Freunde und Unterstützer der Schule bereitgefunden, mit ihrer Spende das i-Pad-Projekt und damit eine radikale Modernisierung des Unterrichts an der Gemeinschaftsschule zu ermöglichen, nachdem der Schulträger bereits die Ausstattung mit Smartboards in allen Klassen und zwei neuen PC-Räumen vorangetrieben hatte.

In diesem Jahr gab es zur Verwirklichung der Fortführung zwei Probleme: Es waren jetzt 50 Schüler und nicht wie letztes Jahr knapp die Hälfte und durch den Ausfall des Systemadministrators für eine längere Zeit war der Schulleiter Stefan Kinder hauptsächlich mit der Einrichtung der neuen PC-Räume in Ohrstedt und Viöl befasst und konnte nicht genug Zeit für die Gespräche mit Sponsoren finden.

Nichtsdestotrotz konnte nun die Übergabe der Geräte durch die Sponsoren an die Kinder fast genau am gleichen Tag im Dezember stattfinden. Es kann nicht genug betont werden, dass unsere Schule das große Glück hat, dass alle diejenigen Firmeninhaber und Privatleute, die mit ihrer Spende alles das möglich gemacht haben, sich so eng mit der Schule im Amt Viöl verbunden fühlen und uns immer wieder unterstützen, so brachten es der Schulleiter und Frau Westphal in ihren Dankesworten an die Sponsoren zum Ausdruck. Kinder ging noch darauf ein, dass Deutschland immer noch ein Entwicklungsland im Hinblick auf den Einsatz von Computern im Unterricht ist. Alle kennen die Bedeutung und Wichtigkeit, aber das Geld dafür stellen sie nicht bereit. Umso mehr ist die Bereitschaft der versammelten Sponsoren hier einzuspringen, nicht hoch genug einzuschätzen.



Für die Kinder, die sehr aufgeregt waren und sich riesig freuten, gab es nur einen kleinen Dämpfer: Die kleinen Wunderdinger stehen ihnen erst nach den Ferien zur Verfügung, denn Herr Bonwetsch muss sie erst einrichten. Ihre Freude und Dankbarkeit brachten die Schülerinnen und Schüler durch kleine Grußworte und musikalische Beiträge zum Ausdruck, wie die Bilder zeigen. Auch ihrem Schulleiter und Frau Westphal dankten sie mit einer kleinen Aufmerksamkeit für ihre Mühe und Idee. Mit einer Power Point, die sie selbst erstellt hatten und zu der sie „Prayer in C“ laufen ließen, zeigten sie schon eine Anwendungsmöglichkeit für die neuen Medien. Da wird noch einiges hinzukommen und wir alle hoffen, dass auch im kommenden Jahr wieder eine solche Feier stattfinden kann.

Wir sagen an dieser Stelle Herzlichen Dank an:

Bürgerwindpark Obere Arlau

Hansen Neon, Haselund

Windpark Sollwitt GmbH

Norstedt Wind GmbH

Bürgerwindpark Norstedt GmbH

Bauunternehmen Jens Jensen, Viöl

Ambulante Pflegedienste, Haselund

Anja Görtzen, Gartenbau Viöl

Bäckerei Jes Christian Hansen, Viöl

Husumer Volksbank

Tierarzt Dr. Karsten Klein, Viöl

KD Putz e.K. Viöl

Zahnarzt Dr. Joris Feindt, Viöl

Bauunternehmen Heiko Petersen,

Haselund

Bauunternehmen Michael Thomsen,

Viöl

Carstensen Stall- und Melktechnik

GmbH, Olderupfeld

Landschlachtereier Burmeister, Viöl

Metallbau Arendt GmbH, Sollwitt

Solarpark Norstedt

Baugeschäft Hans Clausen, Brook

Itzehoer Versicherung Michael

Heidemann, Viöl

NOSPA

Bestattungen Timm, Viöl

Thomsen Mineralöle, Viöl

2. Bürgerwindpark Norstedt GmbH

Bürgerwindpark II Behrendorf

Landtechnik Godeke Carstensen,

Haselund

Hans Carstens GmbH, Breklum

Heizung u. Sanitär HEIWE, Haselund

Gartenholz Kiehne, Haselund

Nord Mix, Viöl

Nissen & Sohn, Löwenstedt

Thormählen/Thoro Energy, Haselund

Friseur Rainer Jessen, Viöl

Bauelemente Schütt, Sollwitt



www.sky-schmidt.de

Lebensmittelverbrauchermarkte

Jübek Tel. 04625-216 · Treia Tel. 04626-189655 · Eggebek 04609-9526234

Jübek · Treia · Eggebek

Für Ihre Party:
Kühlhängerverleih

SCHMIDT

TAXI
Köster
04843/27100

Veranstaltungen Ahrenviöl

- 03.02. Jahreshauptversammlung der Landfrauen, 19.30 Uhr, Westerkrug, Wester-Ohrstedt
- 08.02. Seniorennachmittag, 15.00 Uhr, Gemeindehaus
- 10.02. Sitzung der Gemeindevertretung, 20.00 Uhr, Forsthaus
- 11.02. Bruusturnier, 20.00 Uhr, Felsenburg Ahrenviölfeld
- 13.02. Feuerwehrball, 20.00 Uhr, Felsenburg Ahrenviölfeld
- 15.02. Vorleseveranstaltung für alle Gemeinden, 18.30 Uhr, Gemeindehaus Wester-Ohrstedt
- 18.02. DRK Blutspende, 16.00 bis 19.30 Uhr, Schule Ohrstedt
- 02.03. Bruusturnier, 20.00 Uhr, Dörpshus Oster-Ohrstedt

Gemeinde Ahrenviöl

Bürgermeisterin Edith Carstensen
Ringstraße 34, 25885 Ahrenviöl
Tel. 04847 1307



- 04.03. Feuerwehrübung, 20.00 Uhr
- 14.03. Seniorennachmittag, 15.00 Uhr, Gemeindehaus

AHRENVIOELFELD

Veranstaltungen Ahrenviölfeld

Gemeinde Ahrenviölfeld

Bürgermeister Stefan Petersen
Am Ententeich 14, 25885 Ahrenviölfeld
Tel.: 04626 189311
E-Mail: stefan.petersennf@web.de



www.kieskontor-dohle.de



KIESKONTOR AN DER NORDSEE

Leistungsstarker Fuhrpark
für große und kleine Mengen
Für den »speziellen« Einsatz
Kranwagen mit Greifer

Kies- und Recyclingbaustoffe
Mutterboden gesiebt
Wallsteine

Brooker Ring 3 **Telefon 04843 - 1444**
25855 Haselund **Telefax 04843 - 2288**
email: dohle-boxlund@t-online.de



AVHS Viöl: 22. März 2016

Zusammen mit der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein e.V. veranstaltet die Amtsvolkshochschule am 22. März (19 Uhr) im Markttreff Schwesing folgende Veranstaltung: „Der Energiekiller - Modernisierung von Heizung und Warmwasserbereitung“.

Viele Eigenheimbesitzer warten mit dem Austausch ihrer älteren Heizkessel bis diese "den Geist aufgeben". Auch "wenn die Werte in Ordnung sind" (Schornsteinfeger), sind die meisten Heizungen sehr weit davon entfernt, effizient und zuverlässig zu arbeiten. Dann müssen unvorberbeitet - und gerade in der kalten Jahreszeit auch eilige - Entscheidungen gefällt werden. So weit muss man es aber nicht kommen lassen: es lohnt sich auch unter dem finanziellen Aspekt über einen früheren und geplanten Austausch nachzudenken, denn 75 % der Heizanlagen in Deutschland gelten als veraltet. Die Technik hat sich in den letzten Jahren enorm weiter entwickelt, so dass neue Heizkessel Energieeinsparungen von mindestens 20-30 % erbringen. Angesichts der auch in Zukunft weiter steigenden Preise also ein Grund tätig zu werden.

In diesem Vortrag der Verbraucherzentrale wird aufgezeigt, welche Technik zur Auswahl steht und was beim Austausch zu beachten ist. Dank der Förderung durch das Bundesministerium für Wirtschaft und Energie (BMWi) ist der Vortrag kostenfrei.

Anmeldung: VHS/WTV-Büro, Westerende 41, Viöl, Tel. 04843-20106, Gert Nissen, 0461/979787

Montageservice Basstein

- Montage- & Reparaturarbeiten
- Auf/Abbau von Möbeln
- Montage von Duschatrennungen
- Austausch von Sanitärprojekten und vieles mehr ...

Rufen Sie uns an:
04843-204643



Malermeisterin

Inga Neumann

Telefon 04626-1897507

Hauptstraße 13 • 25885 Ahrenviölfeld



Maler- und Tapezierarbeiten
Fassadengestaltung
Bodenbeläge
Kreative Techniken



Saalbetrieb · Bundeskegelbahn · Gästezimmer · Ferienwohnungen
Bier- und Kaffeegarten

Fisch-Buffer 18.03. 19.30 Uhr
alt-norddeutsches Buffet 10.04. 11.30 Uhr

Hauptstr. 20 · 25885 Ahrenviölfeld · Tel. 04626-325 · Mittwoch Ruhetag · www.gaststaette-felsenburg.de

Veranstaltungen Behrendorf

Gemeinde Behrendorf

Bürgermeister Jens Andreas Carstensen
Westerdorf 22, 25850 Behrendorf
Tel. 04843 696, Mobil 0171 9754639,
E-Mail: carstensen-j@t-online.de,
Sprechzeiten: 8.30 - 9.30 Uhr



Lebendiger Adventskalender erfreut sich großer Resonanz



Die Vorbereitung auf das Weihnachtsfest wurde in Behrendorf ganz besonders begangen. Schon vor geraumer Zeit wurde mit dem dekorativ geschmückten Datum am jeweiligen Fenster der Austragungsort

kenntlich gemacht. Grit Petersen und Inke Petersen, Yvonne Hansen und



Martina Hinrichsen sowie Sabine Jensen und Silvia Koenig-Jessen stimmten mit den erschienen Besuchern auf die Geburt Jesu ein. Weihnachtlicher Gesang und der Jahreszeit angemessenen Speisen und Getränken

sorgte bei allen Beteiligten für eine begegnungsreiche Adventszeit.

Wintervergnügen der freiwilligen Feuerwehr Behrendorf

Eine Vorhut der freiwilligen Feuerwehr Behrendorf machte sich bereits im Dezember auf den Weg, jeden Bewohner persönlich zum diesjährigen Wintervergnügen einzuladen. Mit durchschlagendem Erfolg: Das Dörpshus war bis auf den letzten Platz besetzt. Das freute den Festausschuß und Wehrführer Rainer Thomsen, da insbesondere auch viele junge Leute der Einladung folgten. Nachdem die Grundlage mit Bratkartoffeln und Kassler geschaffen war, bedankte sich der Wehrführer bei allen Aktiven für deren



Einsatz und verlieh Bürgermeister Jens Andreas Carstensen für 40 Jahre aktiven Dienst das Brandschutzehrenzeichen in Gold am Bande, Dieter Ketelsen wurde für 30 Jahre geehrt, Ingo Thiesen und Bernd Sievertsen jeweils für 20 Jahre sowie Ingo Jessen für 10 Jahre.

Zudem wurde Ingo Jessen in der jüngsten Jahreshauptversammlung zum Gerätewart gewählt. Er übernimmt die Nachfolge von Heiko Thiesen, welcher dieses Amt 18 Jahre ausgeübt hat. Für seine jahrelange Arbeit wur-



de dieser mit einem kleinen Präsent bedacht. Ein weiterer Höhepunkt des Abends bot wieder einmal Gunnar Carstensen, der nicht nur in einer witzigen Art und Weise die Tombola, die Preise gestiftet von der hiesigen Geschäftswelt und der Freiwilligen Feuerwehr, durchführte, sondern auch die Partyzeltgarnituren der FFB erfolgreich und äußerst humorvoll versteigerte. Somit fiel es DJ Claus Brockmüller nicht schwer, die gute Stimmung auf der Tanzfläche bis in den frühen Morgenstunden zu halten.

IHR EINKAUFSZIEL IN HASELUND

E Frischemarkt
Spingel
Edeka

Hauptstraße 12 · 25855 Haselund
Tel. 0 48 43/18 31 · Fax 0 48 43/26 36
Spingel-Haselund.Nord@Edeka.de



- Backshop und Kaffeeauschank
- Kuchen · Mittagstisch
- Bio-Produkte · Getränkemarkt
- Reinigungsannahme
- Lottoannahmestelle · Geldautomat

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. von 6.30 - 18.30 Uhr, Sa. von 6.30 - 16.00 Uhr

Parkplatz direkt vor der Tür

**WOLFGANG
CARSTENSEN**
BAUUNTERNEHMEN

Löwenstedter Str. 20 · 25955 Haselund
Tel. 0 48 43-22 86 · Mobil 0172/416 46 38 · Fax 0 48 43/435
www.wolfgang-carstensen.de

Veranstaltungen Bondelum

Weihnachtsfeier 2015

Am 5. Dezember 2015 luden die Landfrauen sowie die Bürgermeister der Gemeinden Behrendorf und Bondelum zur traditionellen Weihnachtsfeier ins Dörpshus Behrendorf ein. Im Vorfeld hatte das Zustandekommen der Weihnachtsfeier allerdings zunächst in den (weihnachtlichen) Sternen gestanden, denn im vergangenen Jahr war es Aufgabe der Bondelumer Kinder, die Weihnachtsfeier zu gestalten. An Wille zum Engagement mangelte es zwar weder den Kindern noch ihren Eltern, aber da Bondelum bekanntlich eine kleine Gemeinde ist, hält sich auch die Zahl der Kinder entsprechend in Grenzen, woran das Zustandekommen der Feier zunächst zu scheitern drohte. Glücklicherweise erklärten sich einige Behrendorfer Kinder bereit, ihre Altersgenossen zu unterstützen, so dass gemeinsam ein festliches Programm zusammengestellt und eingeübt werden konnte und die Weihnachtsfeier gerettet war!

Dass die Mühen der Planung, der Vorbereitungen und des Übens nicht vergebens waren zeigte der rege Zuspruch in der Bevölkerung. 120 große und kleine Gäste waren der Einladung gefolgt, das Dörpshus war bis auf den letzten Platz gefüllt. Um 14:30 Uhr machten die Kinder mit dem Theaterstück „Der Stern, der nicht leuchten wollte“ den Auftakt und gaben damit den ersten von vielen weiteren Höhepunkten zum Besten. Im Anschluss

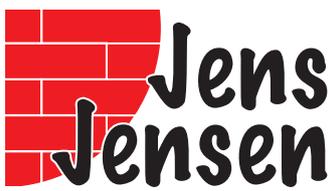
Gemeinde
Bondelum

Bürgermeister Hans-August Carstensen
Bondelumer Moor 2, 25850 Bondelum
Tel. 04843 949, Fax: 04843 949



richtete Sönke Jessen in seiner Eigenschaft als Zweiter Bürgermeister der Gemeinde Bondelum das Wort an die versammelten Gäste und sprach den Mitgliedern des Festausschusses Natalie Bäte, Ina Carstensen, Anja Andresen und Britta Penk seinen Dank aus und überreichte zur Anerkennung der tollen Leistung jeder einen Frühstücksgutschein. Da es zum Frühstück an diesem Tag aber eindeutig zu spät war, gab es nun erst mal Kaffee sowie selbstgebackenen Kuchen und Kekse für die Gäste. Nach dem Kaffeetrinken sorgte die Akkordeon-Gruppe mit weihnachtlicher Musik ebenso für besinnliche Stimmung, wie der Chor der Zuschauer, der in die weihnachtlichen Lieder einstimmte. Nach einem von drei der Kinder vorgetragenen Weihnachtsgedicht las Pastorin Dr. Christine Weide die Geschichte „Pelle zieht aus“ von Astrid Lindgren vor und rundete das weihnachtliche Programm kindgerecht ab. Und dann war es endlich soweit! Der Weihnachtsmann, mit einem verheißungsvoll prall gefüllten Sack auf dem Rücken, bahnte sich seinen Weg durch die Zuschauer und bezog seinen Platz auf der Bühne. Jedes der Kinder hatte etwas Einstudiert und scheinbar war der Weihnachtsmann mit den Bemühungen seiner kleinen Fans zufrieden, denn jeder, der sich zum Weihnachtsmann auf die Bühne getraut hatte, verließ diese mit leuchtenden Augen und einer süßen Belohnung.

Von schlüsselfertig bis Ausbauhaus



Jens Jensen

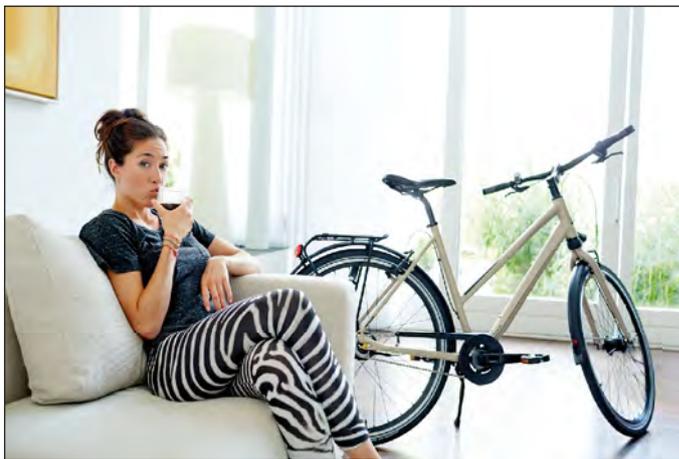
Bauunternehmen GmbH

- Neubauten aller Art
- Sanierung
- Reparaturen rund ums Haus

sind wir ein starker Partner

Hausbesichtigung auf Wunsch

Kirchenweg 16 · 25884 Viöl
Tel. (04843) 1061 · JensJensen@t-online.de
www.jens-jensen-bau.de



BOHNENKAMP
BIKES

Fachhandel für Fahrräder und Elektroräder

KONTAKT: Bohnenkamp-Bikes
TELEFON: 04671 - 9435785
ADRESSE: Markt 32 25821 Bredstedt
www.bohnenkamp-bikes.de



Anzeigen- und Redaktionsschluss
für die nächste Ausgabe
- die am 15. März 2016 erscheint -
ist der 1. März 2016.

Veranstaltungen Haselund

- 03.02. 18:15, Hata-Yoga, OKR, Kapelle Löwenstedt
 03.02. 20:00 Uhr, Bezirksversammlung Bauverband Friedensburg
 03.02. 20 Uhr, Gesund durch richtige Information, Landfr., Dörpshus
 06.02. Jubiläumsball Musikclub, Norstedt
 06.02. Vormittags: Vorläufe Nordf. Kinderolympiade, TSV, Sp.-Halle Viöl
 07.02. 19:30 Uhr, Lotto, BW Löwenstedt, Friedensburg
 10.02. 14:30 Uhr, Lotto, Kirche, Kapelle
 11.02. Tag des offenen Gerätehauses, Feuerwehr
 13.02. 15:30 Uhr, Dorfpokal Jugend, Schützenheim
 13.02. 19:00 Uhr, Dorfpokalschießen, TSV, Schützenheim
 14.02. 19:30 Uhr, Taizé-Gottesdienst, Kirche
 14.02. 15-17:30 Uhr, Kinderfasching, OKR/BW-Löw., Friedensburg
 25.02. 19:30 Uhr, Spieleabend, Dörpshus
 27.02. 19:30 Uhr, Feuerwehrball, FF Haselund/Sollwitt, Friedensburg
 02.03. 19:30 Uhr, GV-Sitzung, Dörpshus

OKR-Rückblick



Futterhäuschen für Vögel

Am 21. Oktober fand wieder unter fachkundiger Leitung von Manni Bütow das technische Werken für Kinder statt. Diesmal werkten die Kinder an einem Futterhaus für hungrige Vögel im Winter.

Für den 6. April bietet der OKR wieder einen Werkkurs für Kinder ab 7 Jahren an. Dann wird Manni Bütow ab 9.00 Uhr im Carport von Familie Hennings mit den Kindern ein Insektenhotel bauen, in welchem im kommenden Sommer Schmetterlinge ihr Zuhause finden können.

Weihnachtsbasteln für Kinder

In der Vorweihnachtszeit bastelten in der Haselunder Grundschule 15 Kinder wie jedes Jahr fleißig weihnachtliche Deko u. Geschenke unter tatkräftiger u. geduldiger Anleitung von Anne u. Britta.

Diesmal wurden Schutzengel, Weihnachts- u. Lebkuchenmänner zum weihnachtlichen Schmücken mit Nadel, Faden u. Schere gebastelt, sogar



Gemeinde Haselund

Bürgermeister Jan Thormählen
 Löwenstedter Straße 27, 25855 Haselund
 Tel. 04843 1440, Fax: 04843 27195
 E-Mail: jan.thormaehlen@t-online.de
 Internet: www.haselund.de



- 03.03. 20 Uhr, Mitgliederversammlung Förderverein BW-Löw., Sportlerh.
 04.03. 18-22:00 Uhr, Jedermannkegeln, Friedensburg
 05.03. 14:30 Uhr, Gemeindenachmittag, Landfr., OKR/Gem.,
 07.03. 19:00 Uhr, Cocktails und Fingerfood, OKR, Ohrstedt
 10.03. 14:30 Uhr, Jahreshauptversammlung, SoVD, Dörpshus
 14.03. 14:30 Uhr, Jahreshauptversammlung, DRK, Gallehus

ein Hammer kam zum Einsatz. Wir sind gespannt, was sich die beiden für das am 27. April um 15.00 Uhr in der Grundschule Haselund stattfindende Muttertagsbasteln für Kinder ab 6 Jahren einfallen lassen werden.

Weihnachtsbäckerei für Kinder

Am 3. Dezember fand das Weihnachtsbacken für Kinder ab 8 Jahren in der Ohrstedter Schule statt.

Die 13 Kinder backten mit Sünje Thiesen 6 verschiedene leckere Plätzchensorten für die Adventszeit. Über die sich später dann auch ihre Familien freuen konnten.

St. Pauli am Abend zu Fuß

Am 12. Dezember ging es für 14 Personen aus Haselund u. der Umgebung

2 DÖRFER 1 FEST FEUERWEHRBALL HASELUND · SOLLWITT - POBÜLL 27. FEBRUAR 2016

• gemeinsames Essen • Ehrungen • Tombola •
• Musik, Tanz & gute Unterhaltung •

Gaststätte Friedensburg, Löwenstedt
um 19:30 Uhr

Für den Weg nach Hause steht ein Fahrdienst in unseren Ausrückbereichen zur Verfügung.

Kartenvorverkauf 16,- €
EDEKA Spingel & Schnibbelstuuv Katrin Thomsen

Abendkasse ab 21:30 Uhr 6,- €
(ohne Essen)

Begrenzte Karten



Informationen: Feuerwehr Haselund
Wehrführer Stephan Thomsen
Telefon 04843 / 20 40 30
www.feuerwehr-haselund.de

Feuerwehr Sollwitt - Pobüll
Wehrführer Heino Christiansen
Telefon 04843 / 97 39 013
www.sollwitt.de

nach Hamburg, um dort ab 19 Uhr St. Pauli bei Nacht zu erkunden. Außerplanmäßig musste unser bekannte Stadtführer Sönke Albertsen kurzfristig gesundheitsbedingt absagen, aber er beschaffte mit Tomas Kaiser von der Kurverwaltung St. Pauli einen adäquaten Ersatz. Tomas führte uns den verruchten Stadtteil näher u. zeigte uns auch die abgelegensten Ecken. Während des 2 ½ stündigen Fußmarsches referierte er uns auch den Wandel von der Vergangenheit in die Gegenwart. Leider begann es gegen Ende der Tour an zu regnen, so dass sich alle Reisenden entschlossen, den Weihnachtsmarkt nur kurz zu besuchen, um dafür einen Zug eher in die nordfriesische Heimat zu nehmen. Trotz der widrigen Bedingungen war es wieder ein schöner Ausflug in die Hansestadt Hamburg. Hier noch eine Vorschau auf zwei weitere geplante Fahrradtouren mit Sönke: am 21. Mai durch die Hamburger Innenstadt und am 9. Juli durch Hamburg-Wilhelmsburg

„Danke“

An dieser Stelle möchte der Vorstand des OKR Haselund allen fleißigen Ehrenamtlern u. Kursleitern „Danke“ für das große Engagement in 2015 sagen u. freut sich auf die weitere gute Zusammenarbeit in 2016. Es ist schön, dass wir Jahr für Jahr auf Euch zählen können!

Auf folgende Termine möchte der OKR noch hinweisen:

Nächster Häkelbüdelabend

Am Montag, den 25. Januar findet ab 19.30 Uhr im Dörpshus der nächste Häkelbüdelabend statt.

Spieleabend

Am Donnerstag, den 28. Januar treffen wir uns wieder zum nächsten Spieleabend ab 19.30 Uhr im Dörpshus.

Kinderfasching 2016

Das Kinderfasching des OKR Haselund und des SV Blau-Weiß Löwenstedt findet am Sonntag, den 14. Februar von 15.00 bis 17.30 Uhr in der Gaststätte Friedensburg in Löwenstedt statt. Hierzu laden die beiden Vereine alle Gemeindemitglieder sowie die umliegenden Gemeinden recht herzlich zu Kaffee, Kuchen u. Kamellen ein.

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Am Donnerstag, den 17. März findet um 19.30 Uhr im Dörpshus die Jahreshauptversammlung des OKR Haselund statt.

Wir hoffen auf eine zahlreiche Beteiligung!

Dorfflohmarkt der Gemeinden Haselund u. Löwenstedt

Am Sonntag, den 5. Juni findet in der Zeit von 9.00 bis 16.00 Uhr der 2. Haselunder Dorfflohmarkt statt.

Dieser wird gemeinschaftlich mit der Gemeinde Löwenstedt durchgeführt. Wer aus der Gemeinde Haselund hierbei mitmachen möchte, um bei sich zu Hause seine verborgenen Schätze u. Kostbarkeiten oder ausrangierte Sachen anzubieten, kann sich bei Ivonne Hennings unter Tel. 20 46 36 anmelden, damit alle Teilnehmer in der Wegbeschreibung aufgeführt werden können.

Über viele Anbieter mit einem breitgefächerten Angebot würde sich der OKR Haselund freuen.

Aktion ambulant in Nordfriesland – eine Erfolgsgeschichte seit 10 Jahren

„Senioren und pflegende Angehörige wissen immer noch zu wenig von den ambulanten Diensten oder erleben die Hilfen als nicht genügend individuell angepasst.“ Mit diesem Hinweis wurde 2006 die Aktion ambulant durch die damalige Sozialministerin Trauernicht ins Leben gerufen. Zur Umsetzung hatte der Landespflegeausschuss das „Handlungskonzept ambulant“ erarbeitet. Eine zunächst auf zwei Jahre angelegte Öffentlichkeitskampagne sollte die Zielgruppen (pflegende Angehörige/Generation 50plus) für das Thema sensibilisieren. Zum Start gab es vier regionale Informationsveranstaltungen für die ambulanten Dienste (Neumünster, Bad Oldesloe, Itzehoe und Husum), um die Dienste zu informieren und sie zur Umsetzung der Kampagne vor Ort mit eigenen Aktionen zu motivieren. Im Anschluss sollten ambulante Dienste eigene Veranstaltungen und Aktionen vor Ort gestalten. Nur in Nordfriesland ist dies gelungen! Seit 2006 trifft sich der trägerübergreifende Arbeitskreis der ambulanten Pflegedienste gemeinsam mit dem Ambulanten Hospiz - Dienst Husum und Umgebung e.V., der Alzheimer Gesellschaft Nordfriesland e.V., dem Kreissenorenbeirat Nordfriesland, dem Seniorenbeirat Husum und dem Pflegestützpunkt Nordfriesland um durch gezielte Informationen zur Vielfalt der Unterstützungsangebote den Verbleib in der eigenen Häuslichkeit möglichst lange

zu sichern. Die Federführung für den Arbeitskreis hat das Forum Pflegegesellschaft übernommen.

Die Öffentlichkeit, Senioren und pflegende Angehörige mit den Möglichkeiten einer ambulanten Pflege und Unterstützung vertraut zu machen, ist das Ziel der Aktion ambulant

Mit jährlichen Aktionen und Veranstaltungen macht die Aktion ambulant Nordfriesland seitdem auf sich aufmerksam. Beantwortet werden die

HELFEN · PFLEGEN · BERATEN

www.apjc.de

AMBULANTE PFLEGEDIENSTE
Johannes Carstensen GbR

DE KOLLUNDER GbR
Essen auf Rädern · Partyservice
Fußpflege · Hausmeisterdienste

Löwenstedter Straße 18
25855 Haselund
Tel.: 04843-1224
Fax: 04843-27222
E-Mail: info@apjc.de

RAL
GÜTEZEICHEN
Qualitätsgeprüfter
Ambulanter
Pflegedienst

häufigsten Fragen zum Leistungsangebot: Welche Hilfen gibt es? Wie finde ich Hilfe? Kann ich zu Hause unterstützt werden? Damit wollen die Beteiligten über konkrete Wege in der häuslichen Pflege informieren. Als Pflege- und Beratungsdienste sehen sie täglich wie es gelingen kann, gepflegt alt zu werden. Aber auch die Grenzen und Probleme der familiären und häuslichen Pflege sind Themen der Veranstaltungen. Familien sollen unterstützt werden, damit sie gut informiert und vorbereitet die Entscheidungen für das Alter, auch bei Hilfe- und Pflegebedürftigkeit treffen können. Für ein Leben mit Pflege, das die Betroffenen, ihre Angehörigen und die Pflegedienste gemeinsam organisieren. Für ein gutes Leben im Alter.

Eine gemeinsame Aktion:

- Ambulante Pflegedienste Johannes Carstensen GbR • AWO Sozialstation Tönning • AWO Service- und Wohnzentrum Mildstedt • Pflegediakonie Nordfriesland • Diakoniestation Schwabstedt-Ostenfeld • Diakonie Sozialstation Garding • DRK Ambulante Pflegedienste Husum-Eiderstedt gGmbH • Ambulanter Hospiz - Dienst Husum und Umgebung e. V. • Kreis-seniorenbeirat Nordfriesland • Pflegedienst Husum- Pflege SH • Seniorenbeirat Husum • Pflegestützpunkt Nordfriesland

Kontakt für die Aktion ambulant: Anke Buhl, Forum Pflegegesellschaft / AWO Schleswig-Holstein gGmbH, Unternehmensbereich Pflege, T. 0431/5114-155, anke.buhl@awo-sh.de

Veranstaltungen seit 2006:

9. Dezember 2006 : „Urlaub von der Pflege – Pflege im Urlaub“, Rathaus Husum
28. Juni 2007: „Möglich ist alles“ - durch ambulante Pflege gepflegt alt werden“ - Marktplatz Husum
21. Juni 2008: „Trinken nicht vergessen – Flüssigkeitsbedarf im Alter und Trinkhilfen für Menschen mit Demenz“, Marktplatz Husum
13. Juni 2009 : „Essen und Trinken hält Leib und Seele zusammen – Gepflegt zu Hause alt werden“ – Kochen mit Tanja Möller, Rote Pforte Husum
12. Juni 2010 : „Gut bewegt und gepflegt durch den Sommer“, Rote Pforte Husum
12. Oktober 2011: „Rund-um-die-Uhr-Betreuung“ mit osteuropäischen Haushaltshilfen „Hilfe rund um die Uhr – heraus aus der Grauzone!“, In den Räumen der Diakonie Husum
27. November 2013: „Leben und Sterben zu Hause!“, Kreishaus Husum
11. März 2014: „Wenn der Alltag schwieriger wird ...“, Kreishaus Husum
28. Januar 2015: „Mehr Geld – mehr Leistung?!“ Was Sie ab 2015 von der Pflegeversicherung erwarten können, in den Räumen der Diakonie Husum
16. März 2016: „Et gah uns wol up unse olen dage“ Pflege und Unterstützung zu Hause, Kreishaus Husum

Einladung zur Mitgliederversammlung des Fördervereins Freibad Haselund

An alle Mitglieder und Interessierte in den Gemeinden Haselund und

Löwenstedt: Einladung zur Mitgliederversammlung des Fördervereins Freibad



Haselund am Mittwoch, den 24. Februar 2016, 19:30 Uhr, Dörpshus / Feuerwehrgerätehaus Haselund

Hinweis: Vor Beginn der Sitzung wird ein Imbiss gereicht

Tagesordnung:

01. Begrüßung durch Vorsitzender Arno Hansen, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Ordnungsmäßigkeit der Einladung sowie Beschlussfassung über Änderungsanträge zur Tagesordnung
02. Aufnahme neuer Mitglieder
03. Verlesen der Niederschrift über die Mitgliederversammlung vom 26. Febr. 2015 durch Schriftführer Gerd Carstensen und Genehmigung der Niederschrift
04. Geschäftsbericht des Vorsitzenden
05. Kassenbericht durch Kassenwartin Frauke Marohn
06. Prüfungsbericht der Kassenprüfer Britta Thoroe und Jürgen Henningsen
07. Beschlussfassung über Entlastung des Vorstandes

08. Wahlen

- 8.1. Vorsitzende/r (zurzeit Arno Hansen, zur Wiederwahl bereit)
- 8.2. Beisitzer/in (zurzeit Kathrin Flemig, zur Wiederwahl bereit)
- 8.3 Schriftführer/in (der Vorstand hat einen Vorschlag)
- 8.4 ein/e Kassenprüfer/i (Britta Thoroe scheidet turnusmäßig aus)

09. Anträge zur Mitgliederversammlung - bitte möglichst bis 15. Februar 2016 beim Vorstand einreichen -

10. Aktivitäten 2016
11. Verschiedenes

Wir hoffen auf ein zahlreiches Kommen und verbleiben, mit freundlichen Grüßen

Arno Hansen, Vors., Schoolstieg 18, Tel. 20 52 09
Inken Petersen, stellv. Vors., Schulstraße, Tel.: 2101
Frauke Marohn, Kassenwartin, Schulstraße 36, Tel. 413
Gerd Carstensen, Schriftführer, Schulstraße 16, Tel. 1840
Kathrin Flemig, Beisitzerin, Am Damm 6, Tel. 0151 – 123 40 562

Haselund, 1. Februar 2014

Hinweis: 1. Die Niederschrift über die Mitgliederversammlung vom 26. Februar 2015 ist auf der Homepage der Gemeinde Haselund / Link „Förderverein Freibad Haselund“ einsehbar.

Physio
Therapie
Haselund

Inhaber: Martin Steffen

Telefon 04843 / 2044748

med. Fußpflege

Praxis
für Podologie

Marion Jensen

Naturkosmetik erleben

Hautnah

Schönheit zum Verschenken.

Ich berate Sie gerne

Mehr Info unter Telefon 04843-887 und 0151-16603346

Hannelore Lorenzen

Sönnigskoppel 5 - 25855 Haselund

Schön war es wieder ...

... beim gemeinsamen Auftritt vom Förderverein Schwimmbad Haselund und Landfrauen bei der Weihnachtssause (12. Dez. 2015) und beim Lebendigen Adventskalender (18. Dez. 2015).

Viele große und kleine Besucher fühlten sich bei der zum 2. Mal von Leif und Christer Carstensen sowie Maik Timmsen organisierten Weihnachtssause sichtlich wohl. Der Förderverein und die Landfrauen bedanken sich bei den Organisatoren für die Teilnahmemöglichkeit sowie bei den über 20 Torten-/Waffelteig-Spendern.

Am 18. Dezember konnte dank Förderverein und Landfrauen gemeinsam mit den Eheleuten Angelika und Hans Clausen (Anniges) in der atmosphärisch hergerichteten Werkstatthalle das Wochenende vor Heiligabend eingeleitet werden. Die Akkordeongruppe Haselund begeisterte mit schönen



Advents- und Weihnachtsliedern. Gestärkt durch Leckereien vom Grill, Keksen und Punsch ging der Abend viel zu schnell vorbei. Weihnachten war an diesem Abend spürbar zum Greifen nahe.



Die Vorsitzenden Arno Hansen, Förderverein, und Antje Carstensen, Landfrauen, dankten den Eheleuten Angelika und Hans Clausen für die tatkräftige Unterstützung des Lebendigen Adventskalenders 2015 sowie den Akteuren am Akkordeon sowie hinter dem Tresen für ihren besonderen Einsatz.

Arno Hansen (Förderverein Haselund),
Antje Carstensen (Landfrauen Haselund)

Baugeschäft Hans Clausen GmbH
110 Jahre Meister- und Innungsbetrieb
Beratung Planung Ausführung

- Schlüsselfertige Häuser
- Landwirtschaftliche Bauten
- Gewerbliche Bauten

Hans Clausen *sanieren - profitieren!*

Haselund Telefon 04843-1813 Fax 04843-498

Diakonie Stark für Sie!
pflegend • beratend • begleitend

Vertrauen Sie auf unsere Erfahrung!

Professionelle Pflege und Betreuung aus einer Hand...

- ..Ambulante Pflege
- ..Tagespflege
- ..Kurzzeitpflege
- ..Stationäre Pflege
- ..Seniorenwohnungen
- ..Hilfsmittelservice

..um nur einige unserer Dienstleistungen zu nennen.

Sprechen Sie uns an!

Unsere Pflegedienstleitung wird Sie gerne individuell beraten.

Diakoniestation Viöl
Schwalbenweg 2
25884 Viöl
Tel.: 0 48 43 - 20 82 0

Für jeden das Richtige ...



Gartengeräte von efco im Grünen zu Hause

Carstensen Landtechnik
25855 Haselund
Tel. 04843-597

www.efco-motorgeraete.de



Veranstaltungen Immenstedt

- 02.02. Spielnachmittag, 14:30, Landgasthof Immenstedt-Kiel
- 15.02. geplante Gemeindevertreterversammlung, 20:00, Hotel Immenstedt-Bahnhof
- 15.02. Vorleseveranstaltung, Kirchengemeinde Schwesing, 18:30, Gemeindehaus Wester Ohrstedt
- 16.02. Spielnachmittag, Sozialverband, 14:30, Dörpshuus
- 18.02. Blutspenden DRK ab 16:00, Schule Ohrstedt
- 27.02. Kameradschaftsfest Freiwillige Feuerwehr, 19:30, Landgasthof Immenstedt-Kiel
- 01.03. Spielnachmittag, 14:30, Landgasthof Immenstedt-Kiel
- 04.03. Gottesdienst zum Weltgebetstag, 19:30, Kirche Schwesing

Gemeinde

Immenstedt

Bürgermeister Johannes Feddersen
Hauptstraße 53 a, 25885 Immenstedt
Tel.: 04843 27967
E-Mail: h.feddersen@web.de



- 08.03. Jahreshauptversammlung Sozialverband, 19:00, Landgasthof Immenstedt-Kiel
- 15.03. Spielnachmittag, Sozialverband, 14:30, Dörpshuus

Kindertagespflege in Immenstedt - Informationsabend im Kindergarten

Die Gemeinde Immenstedt plant in Zusammenarbeit mit dem Kinderschutzbund Nordfriesland eine qualifizierte Tagespflegestelle in Immenstedt anzubieten. Dort können Kinder zwischen dem ersten und dritten Lebensjahr betreut werden.

Damit der Bedarf für solche Plätze ermittelt werden kann, wird es einen Informationsabend im Kindergarten geben. Der Kinderschutzbund wird das Modell der qualifizierten Kindertagespflege vorstellen. Zudem wird sich die Erzieherin Melanie Sinke vorstellen, die in Immenstedt bis zu fünf Betreuungsplätze anbieten könnte.



Es sind alle Eltern der Gemeinde herzlich eingeladen am Montag, 22. Februar um 19:30 Uhr in den Kindergarten Bienenkörbchen, Landstraße 8a in Immenstedt zu kommen. Dort kann auch über evtl. Bedarfe der Eltern bezüglich der Betreuung gesprochen werden.

Im Anschluss an die Informationsveranstaltung findet ein regulärer Elternabend für alle derzeit betreuten Familien des Kindergartens statt. Für Informationen zur Kindertagespflege gibt es Informationen auf der Internetseite des Kinderschutzbundes unter www.kinderschutzbund-nf.de.

LÖWENSTEDT

Veranstaltungen Löwenstedt

- 01.02. Ringreiter, Jahreshauptversammlung, 20.00 Uhr Friedensburg
- 03.02. Bauernverband Versammlung, 20:00 Uhr, Friedensburg
- 03.02. Landfrauen: Vortrag Gesund durch richtige Informationen 20:00 Uhr, Dörpshuus Haselund
- 04.02. FF, Jahreshauptversammlung um 19:30 Uhr, Friedensburg
- 06.02. Musikclub, Jubiläumsfest in Norstedt
- 07.02. SV BW Löw., Lottoveranstaltung, 19:30 Uhr, Friedensburg
- 10.02. Kirche, Gemeindenachmittag, um 14:30 Uhr Kapelle Löwenstedt
- 11.02. Feuerwehr, Tag des Offenen Gerätehauses
- 13.02. Schützen, Dorfpokal Schießen, 19:00 Uhr, Schützenheim Hasel.
- 14.02. SV BW /OKR, Kinderfasching von 15.00-18.00 Uhr Friedensburg auch für die Gemeinden Haselund, Norstedt und Sollwitt
- 16.02. JagdGen.Scha., Versammlung für Landeigentümer, 19:30 Uhr,
- 18.02. Kegler, Spartenversammlung, 19:00 Uhr, Friedensburg
- 20.02. Gem./Landfr., Seniorennachmittag, 14:00 Uhr, Friedensburg,

Gemeinde

Löwenstedt

Bürgermeister Holger Jensen
Norderfeld 9 a, 25864 Löwenstedt
Tel.: 04673 870, Fax: 04673 870
E-Mail: norderkerns@aol.com



- 24.02. Reitclub, Spartenversammlung, 20.00 Uhr, Reithalle
- 01.03. Förderv.Kapelle, Jahreshauptversammlung 19:30 Uhr, Kapelle
- 03.03. FördervereinSV, Jahreshauptvers., 20 Uhr im Sportlerheim
- 04.03. Kegler, Mannschaftspokalkegeln für Jedermann, 18-22 Uhr
- 10.03. SV BW Löw., Spartenversammlung, 20:30 Uhr, Sportlerheim
- 12.03. Kirche, Theaternachmittag im Lorenz-Jensen Haus mit „De Tüdelbüdels " 14:30 Uhr
- 14.03. DRK, Jahreshauptversammlung 14:30 Uhr, Gallehus
- 16.03. Schule, Job-Börse

Feuerwehrfest Löwenstedt 2016

Eine gute Beteiligung konnte Wehrführer Guido Albertsen beim diesjährigen Feuerwehrfest im Gasthof Friedensburg in Löwenstedt verzeichnen. Neben Bürgermeister Holger Jensen, die ehemaligen Wehrführer Thomas Christiansen und Frank Schwalbe ebenso Schriftwart Heinrich Ley der nach langer Krankheit wieder teilnehmen konnte, begrüßen. Nach einem gemeinsamen Essen gab es einen Rückblick durch den Wehrführer. Neben zahlreichen Übungsabenden, eine Abschlußübung mit der Nachbarwehr Haselund, vier Funkübungen gab es Umzugsbe-

gleitungen beim Kinder- und Schützenfest wie auch beim Ringreiten und Laterne laufen. Im Kindergarten wurde wieder Brandschutzerziehung und Aufklärung durchgeführt. Vier Kameraden der Atemschutzgeräteträger nahmen am Training im Brandcontainer in Rendsburg teil. Fünfmal mussten die Kameraden zu Ernsteinsätzen ausrücken wie zum Solarparkbrand in Haselund, Verkehrsunfall, Suche einer vermissten Person, Schuppen- und Fahrzeugbrand. Lehrgänge der Kameraden auf Amts- und Kreisebene fehlten ebenfalls nicht. Höhepunkt des Jahres war natürlich das 125 jährige

Bestehen der Wehr welches über zwei Tage gefeiert wurde (wir berichteten). Albertsen dankte noch einmal alle Kameraden für die Einsatzbereitschaft und die Gemeinde für die großartige Unterstützung. Begrüßt wurden Björn Nissen, Timm Jensen, Finn Christianen, Torben Jensen, Lasse Keltens, Mirko Sachwitz, Markus Möller, Melf Jensen und Rene Jensen als neue Kameraden der Wehr. Kim Heidemann und Thies Jensen wurden zu Oberfeuerwehrmännern befördert. Für 30 Jahre aktiven Dienst wurde Heino Sachwitz mit der Bandschnalle ausgezeichnet. Bürgermeister Holger Jensen ehrte Torsten Thoroe für 25 Jahre aktiven Dienst mit dem Brandschutzehrenzeichen in Silber am Bande. Volker Petersen (nicht anwesend) erhält diese Auszeichnung nachträglich.

Bürgermeister Jensen dankte allen Kameraden für ihren immerwährenden Einsatz zum Wohle der Gemeinde. Mit einem Gutschein wurden Carl-Heinrich Thomsen, Andre Albertsen, Peter Jensen und Hans Thomas Ley bedacht da diese Kameraden an allen Übungsabenden teilgenommen hatten. Die Wehr zählt zur Zeit 48 aktive Kameraden davon 13 in der Reserve zwei in der Jugendfeuerwehr und 118 Passive. Danach gab Wehrführ-



rer Guido Albertsen die Tanzfläche frei wo ordentlich das Tanzbein geschwungen wurde.

Löwenstedt – Kapelle – Geestgitarren

Hallo an alle Gleichgesinnte, die Geestgitarren sind eine Gruppe von Gitarrenspielerinnen, die sich zweimal monatlich in der Löwenstedter Kapelle treffen, um miteinander zu singen und zu musizieren. Dabei haben wir in erster Linie Spaß und Freude an der Musik. Perfektion steht nicht an oberster Stelle. Wir wollen uns gegenseitig ergänzen und in unserem Spiel unterstützen, Ideen austauschen und uns auch mal an neue Lieder heranwagen. Seit 2010 sind immer mal wieder neue Gitarrenfreunde dazu gekommen und einige haben uns auch zwischenzeitlich wieder verlassen oder eine Pause eingelegt. Ein sogenannter „harter Kern“ ist allerdings schon von Anfang an dabei und wir haben immer noch nicht genug von einander. Plattdeutsche Lieder finden wir immer wieder toll, doch zu all unseren schönen Volksliedern singen und spielen wir auch gerne Hits und Schlager, auch in englischer Sprache. Ab und zu erfreuen wir auch ein Publikum, wenn wir bei Freunden oder Verwandten auf Jubiläen und Geburtstagen musizieren. Wir sehen die Übungsabende aber sehr locker und wer mal nicht kommen kann, der kommt halt nächstes Mal wieder.

Unsere Gruppe ist jetzt ein bisschen geschrumpft. 9 Musikerinnen sind aber fröhlich bei der Sache. Wir würden uns freuen, wenn durch diesen Artikel der eine oder andere Gleichgesinnte, auf uns aufmerksam wird und sich uns anschließt. Gerne könnt Ihr einfach mal bei uns in der Löwenstedter Kapelle reinschauen. Jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat sind wir in der Zeit von 19.00 bis ca. 20.30 Uhr dort zu finden. Selbstverständlich beantworte ich auch gerne telefonisch eventuelle Fragen, oder Ihr schreibt eine Mail.

Liebe Grüße von den Geestgitarren

i. A. Dorit Christiansen - Tel.04843 902 - l.d.christiansen@freenet.de



Friedensburg
Ihre Gaststätte in Löwenstedt

- Festlichkeiten aller Art bis 170 Personen
- Bundeskegelbahn
- Heuboden / Grillen ab Mai jeden Donnerstag
- Offener freier Hotspot

Gaststätte Friedensburg · Inh. Uwe Thomsen
Westerfeld 1 · 25864 Löwenstedt · Tel. 04843 – 12 27
www.friedensburg-loewenstedt.de · uwe-thomsen-best@gmx.de



Lotto

Sonntag
7. Februar 2016
Beginn: 19:30Uhr
Gaststätte Friedensburg Löwenstedt

Alle Mitglieder und auch Nicht-Mitglieder sind herzlich Willkommen.

Es erwarten Euch attraktive Preise!

Die Einnahmen kommen der Jugendarbeit zugute.
Ausschüttung von 88% aller Einnahmen (Gemäß Lotterieverordnung)

Veranstaltungen Norstedt

- Jeden letzten Montag im Monat Preisknüffeln
 Jeden 2. Dienstag im Monat Spielenachmittag
 Jeden 4. Donnerstag im Monat Fahrt zum Wochenmarkt mit dem Bürgerbus
 11.02. Tag des offenen Feuerwehr-Gerätehauses
 21.02. Biikebrennen
 06.03. Theater mit den Tüdelbüdels

Düt und Dat ut Norstedt

Offener Adventskalender

Krögers Frauke lud anlässlich ihres 20jährigen Jubiläums am 05. Dezember zum offenen Adventskalender ein. Bei Bratwurst, Futjes und Glühwein fanden sich viele Gäste in der Lo ein.



Franzi las eine stimmungsvolle Geschichte vor. Wir sangen Weihnachtslieder und verbrachten zusammen einen netten, gemütlichen Abend. Weiter ging es am 18. Dezember bei Jisses im neuen Pferdestall. Dieser war sehr schön weihnachtlich dekoriert und auch hier gab es Glühwein und Gebäck. Das Jisses-Trio erfreute uns mit weihnachtlicher Blasmusik. Auch hier ließen wir den Abend gemütlich ausklingen. Der Spendenerlös geht dieses Jahr an die Organisation „Ärzte ohne Grenzen“.



Gemeinde Norstedt

Bürgermeister Volker Carstensen
 25884 Norstedt, Haaks 1
 Tel: 04843 27254, Fax: 04843 202389
 E-Mail: carstensen-volker@t-online.de



Kinderbacken bei Ilona

Am 1. und 2. Dezember wurden mit viel Spaß und Fantasie, sowie mit zuckerverschmierten Händen und Gesichtern aus Lebkuchen, Butterkeksen und Dominosteinen und einer Menge anderer Leckereien, Knusperhäuschen, Adventszüge, Schneemänner, Katzen und Eigenkreationen hergestellt.

Manches Gummibärchen wanderte gleich in den Mund bevor es an die Kreativität jedes Einzelnen ging. Während die Kinder in ihrem Element waren, hatten die Mütter Zeit für einen Klönschnack und Kaffee. So war der Nachmittag ziemlich schnell rum, die Bäuche und Tablett gefüllt und die Kinder zufrieden. Es waren rundherum gelungene Stunden bei Ilona im Wohnzimmer. Vielen Dank an dieser Stelle für die tolerierten „zuckergußverschmierten Böden und Möbel“.



Manches Gummibärchen wanderte gleich in den Mund bevor es an die Kreativität jedes Einzelnen ging. Während die Kinder in ihrem Element waren, hatten die Mütter Zeit für einen Klönschnack und Kaffee. So war der Nachmittag ziemlich schnell rum, die Bäuche und Tablett gefüllt und die Kinder zufrieden. Es waren rundherum gelungene Stunden bei Ilona im Wohnzimmer. Vielen Dank an dieser Stelle für die tolerierten „zuckergußverschmierten Böden und Möbel“.

Bericht von Kristina Ingwersen

Kinderweihnachtsfeier

Wir, die Karla-Kolumna-Redaktion, waren Gäste dieser schönen, stimmungsvollen Weihnachtsfeier. Die Organisatoren hatten mit viel Liebe den Saal dekoriert und ein abwechslungsreiches Programm gestaltet. Begrüßt wurden wir mit einem Kinderreigen. Weiter ging es mit Tanja und einer kleinen Akkordeongruppe. Danach folgten mehrere kurze Sketche der neu gegründeten „kleinen Tüdelbüdels“. Das 5. Schuljahr hatte auch in diesem Jahr ein kleines weihnachtliches Stück eingeübt. Alle Kinder machten sich viel Mühe und waren ganz eifrig bei der Sache. Nach der Kaffeetafel mit selbstgebackenen Kuchen sangen wir Weihnachtslieder,

FLIESENLEGERMEISTER WOLFGANG NISSEN



Eichenring 39
25884 Viöl

AUSFÜHRUNG VON
NEUBAU- UND SANIERUNGSARBEITEN
MIT FLIESEN UND NATURSTEINEN ALLER ART

■■■ bei mir sind Ihre Fliesen in guten Händen

Tel. 04843 - 20 55 86 · Fax 20 55 87 · Mob. 0174 - 93 63 748
 www.fliesenlegermeister-nissen.de · wolfgang.nissen@gmx.net

E Viöl Jensen

Westerende 12 - 25884 Viöl
Tel. 04843-1288 / Fax 04843-204622

Ausführung aller Elektroinstallationsarbeiten
Beratung - Planung - Wartung - Modernisierung

Kundendienst für Hausgeräte
aller Fabrikate von AEG bis ZANUSSI






musikalisch begleitet von Akkordeonmusik. Da unsere alten Liedermappen sehr in die Jahre gekommen waren, hat Inke Caspersen sich die Mühe gemacht und hat mit viel Liebe zum Details neue Lie-

dermappen angefertigt. Der Elternchor überraschte uns dieses Jahr mit dem selbstgetexteten Lied „Wiehnachten in de Kroog“ und erntete dafür viel Beifall. Auch der Weihnachtsmann ließ sich diese schöne Feier nicht entgehen und belohnte die Kinder mit kleinen Überraschungen für ihre vorgetragenen Gedichte.



Weihnachtsfeier vom Sozialverband/OKR und Gemeinde

Auch diese Weihnachtsfeier 2 Tage später war ein gemütlicher und vorweihnachtlicher Nachmittag. Die Norstedter und Spinkebüller Kinder läuteten die Weihnachtsfeier ein. Bei Kaffee und Kuchen hörten wir Geschichten, vorgetragen von Ingeborg Albertsen. In Begleitung von Tanja Caspersen wurden Weihnachtslieder gesungen.

Rummelpott in Norstedt

Tag des offenen Gerätehauses

Wie auch im letzten Jahr wird auch 2016 am 11.2. ein Tag des offenen Gerätehauses stattfinden.

Wir hoffen daß viele Mitbürgerinnen und Mitbürger die Gelegenheit nutzen sich zu informieren.

Denn auch die Freiwillige Feuerwehr Norstedt hat Personalprobleme und wir wünschen uns neue Mitglieder in den aktiven Dienst. Aber auch passive Mitgliedschaft ist möglich und unterstützt die Feuerwehr.

Früher war es üblich, das aus jedem Haushalt mindestens einer in der Feuerwehr aktiv war. Wem es nicht möglich war wurde passives Mitglied. Denn jeder verläßt sich auf die Feuerwehr wenn es zu einem Schadensfall kommt. Wir zählen auf euch! Informiert euch!

Mit kameradschaftlichem Gruß
Volker Carstensen, Wehführer



Es grüßt euch die Karla-Kolumna-Redaktion, die Dank Jan-Marten Thomsen jetzt über ein eigenes Laptop verfügt, Danke Jan-Marten, echt klasse!

Leben im Herzen der Natur

Landhuus Viöl
Seniorenzentrum

Eine Einrichtung der



Qualität als Grundlage
Ihrer Zufriedenheit

Vertrauen Sie uns...

- in allen Fragen der Pflege und Versorgung
- fachlich und persönlich

Wir bieten Ihnen:

- ein modern eingerichtetes Haus, welches all Ihren Bedürfnissen gerecht wird
- ganzheitlich aktivierende Pflege und Betreuung von Menschen aller Pflegestufen
- Kurzzeitpflege und einen behüteten Bereich für demenziell erkrankte Menschen.
- ein umfangreiches Unterhaltungsprogramm mit regelmäßigen Veranstaltungen & Ausflügen
- freundliches und qualifiziertes Personal

Landhuus Viöl GmbH & Co. KG • Osterende 5 • 25884 Viöl
Tel.: 04843-20400-0 • Fax: 04843-20400-111
info@landhuus-vioel.de • www.landhuus-vioel.de

Reisedienst &
KFZ-Werkstatt

NISSEN & SOHN

Immer mobil – sicher ans Ziel!

Reisedienst: individuelle Gruppenreisen für Tages- und Halbtagestouren
KFZ-Werkstatt: Service und Reparaturen aller Marken

www.bus-nissen.de
www.kfz-nissen.de

Nissen & Sohn GmbH
Westerfeld 2a · 25864 Löwenstedt
Reisedienst: 04843 · 20 50 133
Werkstatt: 04843 · 2212

Feuerversicherungsgilde

Viöl

Wir sind Ihre Gilde auf Gegenseitigkeit



Unsere Vertrauensleute wohnen bei Ihnen im Ort!

Werden Sie Mitglied und bestimmen selbst mit!

Wir beraten Sie gerne in allen Fragen zu
Hausrat- und Glasversicherung
Landwirtschaftliche Inventarversicherung

Nähere Informationen erhalten Sie in unserer Geschäftsstelle:

Dorit Christiansen – Geschäftsführerin - Siedlung 20 – 25864 Löwenstedt
Tel.: 04843-902 Fax : 04843-204509 Mail : i.d.christiansen@freenet.de



Wir FREUEN
UNS SIE AUCH
IM NEUEN JAHR
BEGRÜßEN
ZU DÜRFEN.

Hohe Luft 8
25853 Bohmstedt

04671-6008539

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag
8.00 - 12.00 und
14.00 - 18.00 Uhr
Samstag 8.00 - 16.00 Uhr

Gemeinde Oster-Ohrstedt

In dieser Serie stellen sich alle 6 Wochen die Gemeinden des Amtes Viöl vor (alphabetische Reihenfolge).

Bürgermeister:
Michael Bartels

Fläche:
1.129,0353 ha

Einwohnerzahl:
597 (31.03.2015)

Ortsteile:
keine

Haushaltungen:
280

Ältester Einwohner:
93 Jahre (Gerda Hickl, Hauptstr. 29)

Altersdurchschnitt: 44,33 Jahre

Kindergarten: Ev. Kindertagesstätte in Wester-Ohrstedt

Freiwillige Feuerwehr: 21 Aktive, 2 Reserve 32 Passive, 6 Ehrenmitglieder

Vereinsleben: 8 eingetragene Vereine und Verbände

Landwirte: 8 Vollerwerbsbetriebe
1 Nebenerwerbsbetrieb

Gewerbebetriebe: 52

Windkraftanlagen: 16

Bilanz (31. Dez. 2013): Die Bilanz einer Kommune bewertet jeweils zum 31.12. eines Jahres die Vermögensbestände und den Bestand an Verbindlichkeiten.

Aktiva	Euro	Passiva	Euro
Anlagevermögen	2.771.797,48	Eigenkapital	2.024.827,41
Umlaufvermögen	727.513,37	Verbindlichkeiten	9.383,20
		Sonderposten	1.460.514,69
		Rückstellungen	24.052,22
AktiveRechnungsabgrenzung	19.466,67	Passive Rechnungsabgrenzung	
Summe Aktiva	3.518.777,52	Summe Passiva	3.518.777,52

Die linke Seite der Bilanz (Aktiva) zeigt die Mittelverwendung, die rechte Seite (Passiva) informiert über die Mittelherkunft. Insgesamt gilt, dass beide Bilanzseiten wertmäßig stets gleich sein müssen.

Realsteuerhebesätze

Grundsteuer A / B: 290 v. H. / 290 v. H.

Gewerbesteuer: 320 v. H.

Hundesteuer 1. Hund 40 EUR

2. Hund: 60 EUR

jeder weitere Hund 90 EUR

Aktuelle Baugebiete: 3 Baugrundstücke (45,00 Euro)

Besonderheiten/ Sehenswürdigkeiten:

Dörpshuus,
3 Spielplätze,
1 Eislauffläche,
Ehrentafel Heinrich Carstensen

Internetadresse: www.oster-ohrstedt.de



Gemeinde

Oster-Ohrstedt

Bürgermeister Michael Bartels

Norderende 25, 25885 Oster-Ohrstedt
Tel.: 04847 1269, Handy: 0152 53803391
E-Mail: mibartels@gmx.de



Veranstaltungen Oster-Ohrstedt

Jeden Montag: Landfrauen Chor, DÖRPSHUUS

Jeden 1. Freitag im Monat „Übungsabende der Freiwilligen Feuerwehr“
19.30 Uhr

Vom Oktober bis April jeden Mittwoch, Bruusen, DÖRPSHUUS

Näheres erfahren Sie auch in den Aushängen der Gemeinde

Nachrichtenticker Oster-Ohrstedt



Am 18.12.2015 wurde im Rahmen des Finalen Adventskalenders die Gunst der Stunde genutzt und die Gedenktafel zu Ehren von **Heinrich Carstensen** enthüllt, die im Eingangsbereich des Dörpshuuses erst am selben Tag montiert wurde. „Hein Breckenröhe“ wie ihn viele kannten, war eine herausragende Persönlichkeit. Die Gemeinde ist sehr stolz auf ihren Ehrenbürgermeister. Seine langjährigen Verdienste und Erfolge in der Kommunalpolitik verdienen höchste Anerkennung.



Dann möchte ich euch gerne unsere älteste Mitbürgerin Frau **Gerda Hickl** vorstellen. Sie hat am 06. Januar dieses Jahres bereits ihren 93. Geburtstag gefeiert. Wir wünschen ihr nachträglich alles Gute und noch viele gesunde Jahre im Kreise der Familie.

Weihnachtsfeier der Senioren

Vom Spätsommer bis in den Frühling veranstaltet die Gemeinde alle vierzehn Tage einen bunten Senioren Spielenachmittag. Zum Jahresabschluss wird dann eine Weihnachtsfeier angeboten, die wieder einmal zahlreich besucht wurde.

Diese fand am 10. Dezember des letzten Jahres statt. Neben einem Grußwort des Bürgermeisters gab es ein kleines Unterhaltungsprogramm.

Nach Kaffee und Kuchen in besinnlicher Runde durften sich alle auf unsere Kindertheatergruppe unter der Leitung von Heike Taig freuen. Eigens für die Weihnachtszeit trommelt sie in jedem Jahr die immer wieder begei-



sterten Kids aus der Gemeinde zusammen um mit Ihnen das Weihnachtstück einzustudieren. In diesem Jahr boten sie uns „Dornröschen“, was wieder einmal für rasenden Beifall sorgte. Musikalisch wurden sie dabei von Christa unterstützt, die ebenfalls zum festen Bestandteil der Truppe zählt. Am laufenden Nachmittag durfte dann Geschichten gelauscht werden sowie allseits bekannte Weihnachtslieder gesungen. Zwischendurch blieb immer noch genug Zeit für den ein-oder anderen Plausch in gemütlicher Runde. Wir bedanken uns bei allen Helferinnen und Helfern die zum Gelingen des Nachmittages beigetragen haben.

Finaler Abschluss unseres lebendigen Adventskalenders im Dörpshuus

In der letzten Woche vor Weihnachten trafen wir uns zum finalen Adventskalender in unserem Oster-Ohrstedter Dörpshuus. Die Vorweihnachtszeit näherte sich somit dem Ende und so auch der offene Adventskalender, der sich wie immer sehr gemütlich und besinnlich präsentierte. Unsere gastgebenden Familien hatten die jeweiligen Abende sehr schön gestaltet um die Gäste bei Glühwein und Gebäck ein bisschen ihrem Alltag entfliehen zu lassen und besinnliche Weihnachtsstimmung zu erfahren. Doch wie es so ist, ehe man sich versieht...die Glocken des Weihnachtsschlittens kamen immer näher und demzufolge steigerte sich die Aufregung der Kids immer mehr. Die letzten Vorbereitungen vor dem großen Fest standen an... und dann, ja dann war da noch der „FINALE ADVENTSKALENDER“ der am 18.12.2015 in unserem Dörpshuus stattfand.

Die 18 Kids starke Kindertheatergruppe ab einem Alter von 5 Jahren die von unserer Heike geleitet wird - mit der musikalischen Unterstützung von Christa - führten ihr großartig einstudiertes Märchen auf. In diesem Jahr hatten sie sich Dornröschen ausgesucht...was wieder mal für großen Beifall aufgrund der gelungenen Darbietung sorgte.

Danke an das Team Heike und Christa sowie alle Kids für das immer wieder tolle Engagement... und an alle Ohrstedter die sich an unserer lieb gewonnenen Tradition beteiligt haben!

Nach vielen musikalischen Weihnachtsklängen und anregenden Gesprächen klang der Abend dann fröhlich aus.

Weitere Eindrücke des lebendigen Adventskalenders findet ihr auf unserer Homepage.

Kleiner Schnack mit Kalle

Hallo Jens, sag mal, hast du einen Schutzengel?

Weiß ich nicht, Kalle, aber ich glaube jeder hat im Leben auch mal oder öfter einen Schutzengel.

Also Jens, mein kleiner Vetter Ernst aus Hamburg hat einen großen Schutzengel gehabt.

Tante Grete war letzte Woche bei uns zu Besuch und ihr Sohn Ernst hatte einen großen Schutzengel. Sie wohnen in Hamburg in einem alten Haus mit sehr hohen Räumen. Die Fenster sind ebenfalls sehr hoch und haben zwei große Flügel und darüber zwei kleinere. Wenn alle Flügel geöffnet sind, ist da ein großes Fensterkreuz aus Holz.

Eines Tages klingelte es bei Tante Grete und Schuster Krause von gegenüber, kalkweiß war er, fragte Tante Grete ob sie weiß, dass Ernstchen am Fensterkreuz schaukelt. Hände wie an der Reckstange und dann raus, rein, raus, rein. - und das kann er nicht länger angucken.

Tante Grete bekam natürlich einen Schreck und wollte gleich losstürmen und Ernstchen retten. Nee, nee, sagte Herr Krause, lassen sie mich mal, sonst erschrickt Ernstchen.

Dann ist er leise und vorsichtig ins Zimmer und als Ernstchen gerade reingeschwungen ist, da hat Herr Krause schnell zugepackt und den Bengel vom Fensterkreuz abgepflückt.

Zum Dank hat Tante Grete ihm einen eingeschickt und was von einem großen Schutzengel gemurmelt.

Als Herr Krause weg war, hat Ernstchen noch eine gehörige Standpauke gehört und einen Klaps oder auch mehrere auf den Hintern gab es auch noch. Weißt du, Jens, ich bin ja absolut gegen jede Art von körperliche Züchtigung. Aber ich glaube, in diesem Fall hätte ich auch einige „Backenstreich“ erhalten.

Veranstaltungen Schwesing

- 01.02. Gemeinderatssitzung ab 19.30 Uhr im MarktTreff
- 03.02. Jahreshauptversammlung Landfrauen ab 19.30 Uhr in W.-Ohrstedt
- 04.02. Bruusen im MarktTreff
- 06.-13.2. SoVD Kur-Reise nach Swinemünde
- 09.02. JugendTreff im MarktTreff ab 18 Uhr
- 11.02. Mitmachttag der Feuerwehren ab 18.00 Uhr FF-Gerätehaus
- 15.02. Vorlesenachmittag in W.-Ohrstedt
- 17.02. Seniorentreff
- 18.02. Blutspenden in Ohrstedt
- 20.02. Jahreshauptversammlung SoVD im MarktTreff
- 02.03. Seniorentreff
- 03.03. Bruusen
- 04.03. Gottesdienst zum Weltgebetstag ab 19.30 Uhr
- 08.03. JugendTreff

Kurznachrichten aus Schwesing

Leider waren in diesem Jahr die Termine beim „Lebendigen Adventsfenster“ nicht mehr so gut „besetzt“. Trotz teils sehr widrigem Wetter kamen aber überall viele Besucher, um bei „Klönssnack/Singen/Erzählen“ ein wenig Ruhe zu finden.

Die Weihnachtstage vergingen wie im Flug – und schon stand der letzte Tag des Jahres vor der Tür....und damit auch die vielen kleinen und großen Rummelpottläufer. Mit und ohne Eltern – aber alle erpicht darauf, das kleine mitgebrachte Säckchen auch gut gefüllt mit Süßigkeiten nach Hause zu nehmen. In diesem Jahr konnten wir noch mehr „Läufer“ als im Vorjahr zählen...

H & P
Steuerberatungsgesellschaft mbH

LBBV
Steuerberatungsgesellschaft mbH
Landwirtschaftliche Buchstelle

Hans-Dieter Hansen
Steuerberater

Kirsten Petersen
Steuerberaterin

Fin Schauer
Steuerberater

Ulf Volquardsen
Steuerberater

Wir sind Ihr
Steuervorteil!

Westerende 43 • 25884 Viöl
Tel. 0 48 43 / 20 80-0 • Fax 0 48 43 / 20 80-20
info@steuerberater-vioel.de • www.steuerberater-vioel.de

Gemeinde Schwesing

Bürgermeister Wolfgang Sokoll
Osterende 17, 25813 Schwesing
Tel. 04841 71236, Fax 935507
E-Mail: sokoll060160@aol.com
Internet: www.schwesing.de



- 13.03. Theaterabend Rappelsnuten ab 20.00 Uhr im MarktTreff
- 16.03. Seniorentreff
- 17.03. Bruusen
- 19.03. Aktion "Sauberes Dorf" ab 9.30 Uhr, JHV DRK in Ahrenviölfeld



....und schon war das alte Jahr vorbei, 2016 begrüßt und der Alltag eingeleitet....der Tannenbaum musste entsorgt werden! Wie auch in den Vorjahren haben sich die Schwesinger Mitglieder der Jugendfeuerwehr auf den Weg gemacht, und die abgeschmückten Bäume eingesammelt. Die Gemeinde dankt allen Beteiligten sehr dafür.

Die Termine der „Bruusgruppe“ und vom JugendTreff, der sich jeden 2. Dienstag im Monat trifft, befinden sich auf er Homepage www.schwesing.de.

Es warten jetzt als erstes „Event“ der Feuerwehrball 2015 (29.01.2016) – und dann sicherlich auch bald der Frühling!
Nochmals allen Lesern „een goode Johr 2016“!

Baumgardt + Lohr
Steuer- und Wirtschaftsberatung

Lundweg 1 - 25813 Husum
Tel 04841 8969-0 / Fax 04841 8969-32
Email: info@baumgardt-lohr.de

www.baumgardt-lohr.de

Veranstaltungen Sollwitt

- 29.01. 20:00 Uhr, Feuerwehrversammlung in Haselund
- 27.02. 19:30 Uhr, Feuerwehrball in Löwenstedt
- 29.02. 18:00 Uhr, Besuch der Atemschutzstrecke in Niebüll
- 09.04. 10:00 Uhr, Müllsammeln

Nachbarschaftliche Weihnachtsaktion am Heiligabend

Jedes Jahr, wenn das Weihnachtsfest seinem Höhepunkt entgegensteuert, ist die Spannung in vielen Familien kaum noch auszuhalten. Spätestens am Nachmittag des Heiligabend werden die Kinder immer kribbeliger und fragen alle paar Minuten, wann denn nun endlich Bescherung ist, während die Eltern kaum wissen, was sie zuerst tun sollen: Das Essen muss zubereitet werden, der Tannenbaum steht noch nicht gerade und die Spitze ist verschollen, und wie nur kommen die Geschenke unter den Baum, ohne dass die lieben Kleinen davon etwas mitkriegen? Um diesem Stress zu entgehen und die nicht enden wollende Wartezeit zwischen Krippenspiel und Bescherung ein wenig zu überbrücken, überlegten sich Claudia Martensen und Silke Schlüter aus Pobüll in diesem Jahr etwas Besonderes: Gemeinsam mit zwei weiteren Müttern luden sie am Nachmittag des 24. Dezember, Punkt 16 Uhr, im stimmungsvoll geschmückten Garten im Wester-



waldweg 3 zu einem nachbarschaftlichen Umtrunk ein. Für die zahlreich erschienen Nachbarn gab es Tee und Kaffee „mit Schuss“, für die Lütten Apfelsaft und Kekse. Als es dunkel wurde, begannen die Kinder im „Weihnachtswald“ zwischen den beleuchteten Bäumen Verstecken zu spielen. Sie staunten nicht schlecht, als sie dort plötzlich auf den Weihnachtsmann trafen. Natürlich wussten sie, dass es ihn gibt, schließlich hatten sie ihn und seine Gehilfen in den Tagen zuvor schon hier und da getroffen... aber die Begegnung dort im Wald und nur wenige Schritte vom eigenen Zuhause entfernt sorgte schon für überraschte Gesichter.

Doch die Kinder fingen sich schnell, sie begrüßten den Weihnachtsmann herzlich, stellten ihm Fragen zu seiner Herkunft und seinem Weg, und wollten dann natürlich wissen, was sich in dem Sack befand, den er hinter seinem Rücken versteckte. Eines nach dem anderen sagte ein Gedicht auf und bekam dafür ein kleines Tütchen, gefüllt mit Nüssen, Mandarinen, süßen Leckereien und einem winzigen Geschenk: niedliche Miniatur-Schneekugeln sorgten ebenso für leuchtende Augen wie die Tatsache, dass der Weihnachtsmann jedes Kind beim Namen nannte und auch einige persönliche „Geheimnisse“ wusste. Als der Weihnachtsmann schließlich noch verriet, dass er bei den meisten Kindern zu Hause die Geschenke schon unter den Weihnachtsbaum gelegt hatte, gab es für die Lütten kein Halten mehr: Nun wollten sie ganz schnell heim und nachschauen, was

Gemeinde Sollwitt

Bürgermeister Thomas Hansen
Süderstraße 2, 25884 Sollwitt
Tel. 04843 1584, Handy 0152 09833105
E-Mail: hansen-sollwitt@t-online.de,
Internet: www.sollwitt.de



dort auf sie wartete: Es war endlich Zeit für die Bescherung! „Was für eine schöne Idee“, fanden die sichtlich entspannten Erwachsenen beim Abschied und äußerten den Wunsch, dieses Treffen am Heiligabend unbedingt zur Tradition werden zu lassen.

Fotos: Silke Schlüter

2 DÖRFER 1 FEST FEUERWEHRBALL HASELUND · SOLLWITT - POBÜLL 27. FEBRUAR 2016

• gemeinsames Essen • Ehrungen • Tombola •
• Musik, Tanz & gute Unterhaltung •

**Gaststätte Friedensburg, Löwenstedt
um 19:30 Uhr**

Für den Weg nach Hause steht ein Fahrdienst in unseren
Ausrückbereichen zur Verfügung.

Kartenvorverkauf 16,- €
EDEKA Spingel & Schnibbelstuuv Katrin Thomsen

Abendkasse ab 21:30 Uhr 6,- €
(ohne Essen)

Begrenzte Karten



Informationen: Feuerwehr Haselund
Wehrführer Stephan Thomsen
Telefon 04843 / 20 40 30
www.feuerwehr-haselund.de

Feuerwehr Sollwitt - Pobüll
Wehrführer Heino Christiansen
Telefon 04843 / 97 39 013
www.sollwitt.de

Lebendiger Adventskalender in Sollwitt

Um auch in der Dunklen Jahreszeit die Geselligkeit nicht zu kurz kommen zu lassen hatte Susanne Timmsen vom Ortskulturring in Sollwitt die Idee in Sollwitt und Pobüll einen lebendigen Adventskalender ins Leben zu rufen.

Nach ersten Vorgesprächen – die Idee kam gut an – haben sich alle Interessierten bei Susanne getroffen und die Details geklärt. Es sollte sich an jedem Samstag im Advent bei jemandem Zuhause getroffen werden.

Am ersten Adventssamstag waren Anneli und Hans-Jürgens Lorenzen von Andresens in Pobüll an der Reihe.

Nach einem gelungenen Auftakt ging es am zweiten Adventssamstag nach Sollwitt-Osterfeld zu Ilkens. Monika und Karin Christiansen hatten Ihrer Terrasse ein Feuer und Stockbrot vorbereitet.

Der dritte Adventssamstag war in „Pobüll-Mitte“. In der Garage von Renate Möller hatten sich einige Akkordeon-Wichtel versteckt und spielten Weihnachtslieder.



Am vierten Adventssamstag wurde sich in Sollwitt im Baugebiet „Am Damm“ im Carport von Hauke und Susanne Timmsen getroffen.

In geselliger Runde wurde geschnackt, gesungen und der ein

oder andere Glühwein verzehrt.

Leider konnten ja nur vier Veranstaltungen in diesem Rahmen stattfinden – viel zu wenig für alle, die gerne mitgemacht hätten. Daher kam beim ersten Treffen die Idee auf, dass die Vorweihnachtszeit noch ein wenig ausgeschmückt werden könnte. Insgesamt 24 Familien erklärten sich bereit ein Fenster weihnachtlich mit einer Zahl aus dem Adventskalender von 1-24 zu dekorieren.

Wer in der Vorweihnachtszeit durch Sollwitt oder Pobüll spazierte konnte sich an den schön dekorierten Fenstern erfreuen.

Alles in allem war der lebendige Adventskalender eine schöne Sache die von allen Gästen gut angenommen wurde und die Vorweihnachtszeit ein Stückweit schöner und geselliger gemacht hat.

Vielen Dank an alle, die sich eingebracht haben, wir hoffen sehr auf eine Wiederholung!



SCHÜTT BAUELEMENTE GmbH

Türen · Fenster · Treppen
Rollläden · Wintergärten
Sonderanfertigung + Montage

25884 Sollwitt · Schulstraße 6 · Tel. 0 48 43 - 605 · Fax 0 48 43 - 21 47

eMail: info@schuett-bauelemente.de · www.schuett-bauelemente.de

GRAFIK NISSEN

Haben Sie Fragen zum „Amt Viöl AKTUELL“!? Zur Verteilung, Redaktion oder Anzeigen!?! Rufen Sie mich an oder schicken Sie eine Mail.

KIRCHENWEG 2
24976 HANDEWITT

TELEFON 0461 | 979787
INFO@GRAFIK-NISSEN.DE

Gerhard Dethlefs

Sanitär- und Heizungstechnik

- Wärmepumpen
- Öl- und Gasheizungen
- Sanitäranlagen - Baderneuerungen
- Klempnerarbeiten
- Solaranlagen
- Zentralstaubsaugeranlagen
- Holzkessel und Kaminöfen
- Verkauf von Material

Pobüll 25
25884 Sollwitt
Fax 04843-2165
Tel. 04843-2233

Dachdeckerei

Bauklempnerei

Zimmererarbeiten

- Dacheindeckung
- Fassadebau
- Sanierung
- Reparatur
- Gaubenerstellung
- Abbund

Stefan Leve GmbH

Norderstraße 5 · 25855 Haselund
Tel. 0 48 43 - 28 03 81 + 0 172 - 4 50 33 81
Fax 0 48 43 - 28 03 82

Veranstaltungen Viöl

- 02.02. 10:00, Seniorenbeirat , öffentliche Sprechstunde, Amt Viöl
- 06.02. 15:00, TSV DE Viöl, Kinderfasching, Erich-Wobser-Halle
- 25.02. 18:00, Sozialverband Kameradschaftsabend, Gallehus
- 04.03. 19:30, Kirche , GD zum Weltgebetstag, St. Christophorus-Kirche
- 12.03. 14:30, Tüdelbüdels, Theaternachmittag, LJH
- 14.03. 14:30, DRK Jahreshauptversammlung, Gallehus
- 19.03. 14:00, VHS: Börse rund ums Kind, Schule Viöl
- 19.03. 20:00, Tüdelbüdels, Theaterabend, Löwenstedt Friedensb.
- 21.03. 15:30, DRK Blutspenden, Schule Viöl

Neues vom LandFrauenVerein Viöl

Am Samstag, den 28. November 2015 fuhren 43 LandFrauen mit der Fa. Nissen & Sohn zum Weihnachtsmarkt nach „Gut Altenhof“ bei Eckernförde. Unsere Busfahrerin Frau Heidi Gebauer brachte uns sicher hin und her. Vielen Dank noch einmal an dieser Stelle.



Gerade noch rechtzeitig zum 1. Advent konnte in den alten Gutshäusern nach Herzenslust Ausschau gehalten werden nach weihnachtlicher Deko und vielem mehr. Es gab allerdings auch Stände mit Flohmarktsachen. So schön die Stände auch aufgebaut waren, merkten wir bald, dass es schwer war, sich in den alten Gebäuden warmzuhalten. Einige Aussteller erzählten uns, dass es nicht erlaubt war, die Räume zu beheizen.

Das leibliche Wohl kam nicht zu kurz, es gab drinnen und draußen diverse

Stände mit Bratwurst, Glühwein, Kaffee und Kuchen und vielem mehr. So traf man die meisten LandFrauen im Laufe des Tages immer wieder an den verschiedenen Ständen. Über Mittag schien sogar die Sonne und wärmte uns direkt ein bisschen, doch leider war der Platz draußen sehr nass vom Dauerregen an den Tagen vorher. Nachdem wir alle genug gesehen, gekauft, gegessen und getrunken hatten, traten wir etwas früher als geplant zufrieden die Heimreise an.

Auch haben wir in der Weihnachtszeit wieder eine 3-tägige Weihnachtsmarktfahrt mit der Firma Bölc angeboten. Mit 15 Frauen und Männern haben wir uns von unserem Verein aufgemacht um mit dem Bus in Richtung Hameln zu starten. Schon im Bus merkte man, diese Truppe passt gut zusammen. Zuerst brachte uns unserer Busfahrer zum Weihnachtszauber auf Schloss Bückeburg. Auf dem Parkplatz standen schon 52 Busse. Daran kann man gut erkennen, wie beliebt diese Weihnachtsausstellung ist. Wir hatten ca. 4 Stunden Zeit uns alles anzugucken und nach Herzenslust zu schlemmen. Nach einstündiger Fahrt erreichten wir dann abends unser 4 Sterne Hotel in Hameln. Diese Kategorie hat das Hotel wirklich verdient. Es war spitze. Die meisten verzogen sich nach dem Essen auf ihre Zimmer. Doch einige haben sich wohl noch zum „Karten kloppen“ getroffen. Am nächsten Tag haben wir an einer einstündigen Stadtführung teilgenommen, bei der wir vieles über die Stadt Hameln und ihre Geschichte erfahren haben. Danach hatten wir den Rest des Tages zur freien Verfügung. Es gab viel zu ent-

**Gemeinde
Viöl**

Bürgermeister Heinrich Jensen
Amselweg 14, 25884 Viöl
Tel.: 04843 920
E-Mail: Heinrich.Jensen@t-online.de





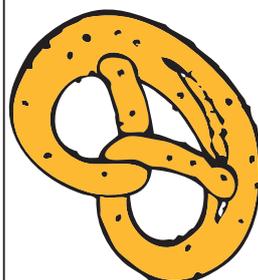
decken, sehen oder hören (z.B ein Glockenspiel). Sogar den Rattenfänger gab es leibhaftig zu sehen (aber ohne Ratten).

Am Sonntag Morgen hieß es dann Koffer verladen und ab zum Weihnachtsmarkt

nach Celle. Leider regnete es, doch das tat der guten Stimmung im Bus keinen Abbruch. Und so neigte sich ein schöner Kurzurlaub dem Ende zu.

Zur Weihnachtsfeier hatten die LandFrauen aus Behrendorf und Bondelum eingeladen. Sie hatten den Saal im Dörpshuus in Behrendorf weihnachtlich geschmückt und auf den Tischen standen Teller mit selbstgebackenen Plätzchen (lecker, lecker). Den Anfang machte die Autorin Toni Nicolaisen aus Wanderup. Sie ist mit dem Schreiben erst angefangen, als ihre Kinder schon erwachsen waren. In humorvoller plattdeutscher Sprache hat uns Frau Nicolaisen aus ihrer Biografie vorgelesen. Danach gab es ein tolles Tortenbuffet. Im Anschluss hat Frau Richter, auch aus Wanderup, aus einem Buch von Frau Nicolaisen erzählt, und danach einige Passagen vorgelesen. Wirklich beeindruckend, wie jemand so frei und interessant erzählen kann. Vielen, vielen Dank an die beiden Damen aus Wanderup. Den Abschluss machten Behrendorfer Kinder, die mit Ute Hansen Sketche und Gedichte eingeübt hatten. Die Kinder haben wirklich unsere Herzen berührt, mit dem Eifer und der Freude, mit der sie auf der Bühne standen. Wenn auch draußen bei plus zwölf Grad keine richtige Weihnachtsstimmung aufkommen mochte, spätestens jetzt im Saal war sie auf jedenfalls da. Vielen Dank an alle Mitwirkenden für diesen schönen Nachmittag.

Wir freuen uns über viele neue Ideen und Anregungen, ein erlebnisreiches Neues Jahr mit schönen Ausflügen, interessanten Vorträgen und einer Menge Spass. Euer LandFrauenVerein Viöl



Bäckerei Hansen
Jes Christian Hansen
Westerende · Viöl
Tel. 0 48 43 / 13 44

*Wir backen
nach alten
Hausrezepten!*

Von der Sense zum Mähdrescher in unseren Dörfern - Fortsetzung



Von Hans-Heinrich Carstensen, Boxlund

Nach dem 2. Weltkrieg gab es eine Zeit lang kein Bindegarn für den Selbstbinder, das Getreide wurde wieder mit der Grasmähmaschine mit „Affleger“ gemäht und mit der Hand gebunden. Dabei wurden viele Arbeitskräfte gebraucht, Flüchtlinge und Vertriebene haben dabei geholfen, diese Arbeit kannten sie aus ihrer Heimat schon.

Diese Technik mit der Grasmähmaschine hatten wir auf unserem Hof schon kurz nach dem 1. Weltkrieg. Das war damals eine große Erleichterung gegenüber dem Getreide mähen mit der Sense. Mit der Sense wurden nur noch die Seiten und die Ecken ausgemäht, „Lochmeihn“ damit die Pferde mit der Maschine kein Getreide niedertrampelten. Dies galt auch beim Selbstbinder, nur musste noch breiter Platz gemacht werden. Die Maschine war breiter und es gingen 3 Pferde davor.

1957 Die alte Dreschmaschine hat ausgedient, es erfolgt ein Beschluss, mit 21 dafür, 4 dagegen und 2 Enthaltungen, eine neue Dreschmaschine Marke Geringhoff, mit dem Motor im Dreschkasten bei der HaGe zu kaufen, für 20000 DM. Der Antrieb erfolgt nicht mehr durch Breitriemen, sondern durch 3 Keilriemen. Die Leistung der Maschine liegt zwischen 25 und 30 Zentner in der Stunde und sie hat ein Eigengewicht von 88 Zentner. Lieferdatum: Bis zum 15.8.1957.

Heinrich Thomsen Hoxtrup scheidet ohne Ansprüche aus. 4 neue Mitglieder werden aufgenommen: Carl Clausen Kragelund, „Kessens“ Johannes Sterner Kragelund, „Sünniges“, Nicolaus Jensen Eckstock, „Jinses“ und Lorenz Albertsen Eckstock, „Alberts“. Der Eintritt erfolgt ohne Vorausbelastung. Zugleich erfolgt eine Umbenennung der Dreschgesellschaft in eine Dreschgenossenschaft Hoxtrup GmbH, 1. Vorsitzender wird Johannes Schmidt, Hoxtrup, „Harnses“, Carl Thomsen Boxlund, Geschäftsführer, „Niehuuses“, Heinrich Clausen Hoxtrup, stellvertretender Vorsitzender, „Laukens“. In den Aufsichtsrat werden gewählt: Hans Carstensen Boxlund, „Peter Ühlens“, Johannes Sterner Kragelund „Sünniges“ August Albertsen Hoxtrup, „Alberts“.

Die Finanzierung der Maschine: VA sofort, den Rest in 3 Jahresraten, möglichst Zins verbilligt bei der Spar und Darlehnskasse Viöl. Antrag auf Zuschuss ist in der Landwirtschaftsschule Bredstedt gestellt worden. Andreas Hansen Boxlund, „Kerns“ bezahlt 70 DM für den Rest Altmaterial. Ferner wird beschlossen, in folgender Reihenfolge zu dreschen: Kragelund, Hoxtrup, Boxlund und Eckstock. Angestellte Hilfskräfte nur 2 Mann, Maschinenmeister und einer mehr.

Das erste Dreschen mit der neuen Maschine war bei „Sünniges“ in Kragelund, und ich war selbst dabei, als Mann auf dem Lach, gemeinsam mit meinem Vetter Klaus Sterner, „Sünniges Klaus“.

Um zu sehen was die Maschine leisten kann, wurde die Schutzbedeckung für den Selbststeinleger abgenommen und wir beide wurden aufgefordert „mal sehn, watt de Maschin kann“. Wir warfen also Roggenhocke nach Roggenhocke im flotten Tempo in den Selbststeinleger, der Anfangs alles schluckte, aber dann war die Dreschtrommel plötzlich voll Stroh und bombenfest. Die Maschine stand still. Wir beide wurden aufgefordert, das Stroh aus der Trommel zu entfernen, was wir aber strickt ablehnten. Dabei hatten wir die Unterstützung unserer Väter. Wir waren ja aufgefordert worden schneller zu arbeiten. Es gab eine längere Pause, bis der Maschinenmeister die Dreschtrommel wieder frei hatte. Die Kornsiebe waren

auch übergelaufen. Also, normales Arbeitstempo und nichts übertreiben. Das Abnehmen der Schutzbedeckung wurde öfter gemacht, dadurch sparte man eine Arbeitskraft. Bis Johannes Hansen Hoxtrup „Jenniges“ beim Runter klettern ausrutschte, mit dem Fuß in die Trommel trat und sich verletzte. Der Arzt meldete das der Berufsgenossenschaft und die kam zur Überprüfung. Die Schutzbedeckung war bei uns vergessen worden und somit war bei „Tames“ in Boxlund, „Laukens“ und „Hansches“ in Hoxtrup ohne Schutzbedeckung gedroschen worden! Nun kam der damalige Maschinenmeister Kurt Berghahn aus Schobüll auf seinem Motorrad zu uns und holte die Schutzbedeckung ab, sie musste ja an ihrem Platz sein wenn die Maschine überprüft würde.

1960 werden 3 neue Mitglieder aufgenommen: Thomas Albertsen Hoxtrupfeld, „Alberts“ Siedlung, Fritz Möhrke Hoxtrupfeld, Siedlung von „Jüdens“ und Margarethe Hansen Kragelund, „Numms Grete“. Jeder zahlte 75 DM Anteil und 12,50 DM Abtrag auf den Anteil.

Erstmals dürfen 2 Bauern vor der eigentlichen Reihenfolge ihre Roggen Klotten dreschen. Ernst Andresen „Nummsruum“ und Johannes Sterner „Sünniges“ beide aus Kragelund. Der Antrag gilt nur für 1 Jahr.

1961 erfolgt die Umbenennung der Dreschgenossenschaft in eine Dreschgemeinschaft Hoxtrup G.m.b.H. Im nächsten Jahr muss ein neuer Motor für 1660 DM bei Kurt Ludwig in Viöl gekauft werden. 1964 werden die beiden Brüder Carsten Thomsen Boxlund „Pedes“ und Matthias Thomsen Boxlundfeld (Siedlung von Pedes) aufgenommen. 1967 wird Christian Nickelsen Hoxtrup Maschinenmeister, „Hansches“.

1968. Da die Maschine sehr reparaturbedürftig ist und ausfallen könnte, wird vorläufig bei Peter Martin Bahnsen Breklum für den Fall eine Dreschmaschine angemietet, für 12 DM in der Stunde. Damit ist die Fortführung des Dreschens garantiert.

1970 hat die Geringhoff ihren Dienst getan, man kauft eine gebrauchte Maschine für 1500 DM. Das Korngebläse wird umgebaut.

1973 Beendigung der Dreschgemeinschaft Hoxtrup G.m.b.H. Die Dreschmaschine wird verkauft, der Maschinenschuppen geht an Heinrich Jensen Eckstock, „Claves“ für 2 Runden Bier, die sofort zu liefern sind. Das Konto wird ausgeglichen, die Gemeinschaft hat aufgehört zu bestehen. Unterschrieben vom letzten Vorsitzenden Nicolaus Clausen Hoxtrup. „Laukens“ Der Übergang von der Dreschmaschine zum Mähdrescher. Schon in den 1960er Jahren wurde in der Marsch Gerste und Weizen mit dem Mähdrescher geerntet. Ein paar Jahre später wurde auch auf der Geest die Gerste vom Halm gedroschen. Roggen und Hafer wurden aber immer noch mit dem Selbstbinder geerntet und mit der Dreschmaschine gedroschen. In den Roggen, der im Herbst als Winterroggen gesät wurde, wurde im Frühjahr Rotklee per Hand oder Drillmaschine unter gesät. In guten warmen und feuchten Jahren, war dieser Rotklee dann bis zur Kornernnte auf 20 -30 cm Länge hochgewachsen. Das bedeutete bei der Roggenernnte mit



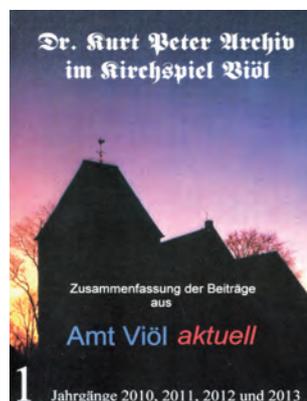
dem Selbstbinder war das untere Ende der Garbe voll mit frischem grünen Rotklee. Deshalb mussten die Roggengarben länger trocknen und wurden meistens vor dem Einfahren im ganzen Stuck in die pralle Sonne auf die Seite gelegt, um dann noch einige Stunden zu trocknen. Der Klee auf den Feldern wuchs dann schnell und wurde als Nachgras „Nohgras“ mit den Kühen geerntet. Als Mähdrusch Frucht eignete sich der Klee im Roggen nicht, da das Korn durch das frische Grün einige Feuchtigkeitsprozente mehr hatte. Dann Ende der 60ziger Jahre kamen Mähdrescher von Lohnunternehmern zu uns auf die Geest, die als Gebiss ein Selbsteinleger Teil hatten. Die fuhren an jeder Seite der aufgestellten Stuuken längs und die Hälfte der Hocken wurde eingeworfen. Es gab zwei dicke Reihen Stroh, die von einer Hochdruckpresse gepresst, und dann eingefahren wurden. Das Korn wurde mit Anhänger vom Feld gefahren.

Mit der Zeit, als wir nach 1973 keine Dreschmaschine mehr hatten, wurde alles Korn mit dem Mähdrescher geerntet. Der Hafer eignete sich nicht als Mähdrusch Frucht, da der Hafer bei Vollreife und etwas Wind schon

einige und meist die schwersten Körner verloren. Am besten ging es mit Wintergerste und kurz gespritztem Roggen. Als die Viehbestände größer wurden, brauchten wir mehr Grasland und die Getreidefläche wurde kleiner. Als dann der Mais auf unseren Feldern Einzug hielt, Ende der 70ziger Jahre, verschwand das Getreide fast vollständig von unseren Flächen.

Aber die Erinnerung an die Zeit der Kornernte, ist bei unseren Jahrgängen noch hell wach. Besonders als Kinder auf dem Feld, wenn es Kaffeepause gab und wir auch ein kleines Vesper mit Brause aus „Ahoi“ Brausepulver gebracht bekamen, dann waren wir „Groß“ und saßen mit in der Reihe auf dem Wall. Auch beim Dreschen im Dorf waren wir Kinder immer mit von der Partie. Wir kletterten an und auf den Balken herum und sprangen auf das Getreidelach. Wir waren unterwegs und holten Obst aus den Apfelgärten für die Arbeiter und wurden auch mal aus Schabernack zum Nachbarn geschickt um den „Eckensetter“ oder den „Kaffstamper“ zu holen, beides gab es gar nicht. Das ist heute alles vorbei.

Sammelband der Arbeitsgemeinschaft des Kirchspielsarchiv Viöl



Die Arbeitsgemeinschaft des Kirchspielsarchiv Viöl hat einen Sammelband herausgegeben, in dem sich alle bisher veröffentlichten Berichte aus der Zeitschrift „Amt Viöl Aktuell“ wiederfinden lassen.

Alle Artikel aus den Jahren von 2010 - 2013 finden sich in dieser ersten Ausgabe zum Nachlesen komprimiert wieder. Eine weitere Ausgabe mit den Folgeberichten von 2013 - 2015 wird folgen.

Die Druckausgabe kostet nur 6,00 € und ist ein unbedingtes „Muss“ für jeden geschichtlich Interessierten in Viöl und Umgebung.

Das Heft umfasst 70 Seiten Fakten und Hintergründe aus der Geschichte des alten Kirchspiels Viöl und ist in der Filiale der Husumer Volksbank oder über die Mitglieder der der Archivgruppe erhältlich.

**Anzeigen- und Redaktionsschluss
für die nächste Ausgabe
- die am 15. März 2016 erscheint -
ist der 1. März 2016.**

Ausbildung in der Pflege, ein Job mit Zukunft

Das Team der ambulanten Pflegedienste Johannes Carstensen GbR freut sich darauf, Euch bei der Nacht der Bewerber kennenzulernen. Am Freitagabend, 05.02.2016, von 18:00-21:30 Uhr, präsentieren wir Euch in der Husumer Volksbank den vielseitigen Beruf der Altenpflegerin und des Altenpflegers. Altenpfleger/innen betreuen und pflegen hilfsbedürftige äl-

tere Menschen. Sie unterstützen diese bei der Alltagsbewältigung, beraten sie, motivieren sie zu sinnvoller Beschäftigung und nehmen pflegerisch-medizinische Aufgaben wahr. An unserem Stand erwarten Euch praktische und berufsorientierte Erprobungsaufgaben und unser Team steht Euch für Eure Fragen gerne zur Verfügung.

How you meet your job!

**NACHT DER BEWERBER
AM 5. FEBRUAR 2016!**

**VON 18.00 – 21.30 UHR
IN DER HUSUMER VOLKS BANK
NORDERSTRASSE 18-20
25813 HUSUM**

Sei dabei und informiere dich!

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

**50 Firmen mit über 80 verschiedenen
Ausbildungsberufen sind dabei!**

www.husumer-volksbank.de/nachtderbewerber

**Husumer
Volksbank eG**



Feuerwehrfest Hoxtrup 2015

Im festlich geschmückten Saal des Kirchspielkrugs Gallehus konnte Wehrführer Matthias Möhrke eine große Gästeschar begrüßen.

Monika Möhrke und Frauke Carstensen hatten mit einem toll geschmückten Tannenbaum für Adventliche Stimmung gesorgt. Bevor das Festessen serviert wurde hielt der Wehrführer einen Rückblick aufs vergangene Jahr. Der Höhepunkt war das 125 jährige Bestehen der Wehr das mit großen Feierlichkeiten begangen wurde. Die Kameraden mussten zu drei Ernsteinsätzen ausrücken, führten vier Funkübungen durch davon eine als Ausrichter. Zweimal ging es mit den Norstedter Kameraden zur Atemübungsstrecke. Eine Großübung auf dem Flugplatz Schwesing und die Teilnahme am Westküstenmarsch in Schwabstedt stand ebenfalls auf dem Plan. Wehrführer Möhrke dankte der Viöler Wehr für die gute Zusammenarbeit dem der Gemeindeführer Michael Schultz nur zustimmen konnte. Es folgte ebenfalls ein Dank an die Gemeinde für die finanzielle Unterstützung. Bürgermeister Heinrich Jensen erinnert noch einmal an das tolle Jubiläumsfest welches super organisiert und durchgeführt wurde. Der Ortswehrführer und stellvertretende Gemeindeführer Matthias Möhrke wurde von dem anwesenden stellvertretenden Kreisbrandmeister Wolfgang Clasen mit dem Deutschen Feuerwehr Ehrenkreuz in Silber für hervorragende Leistungen auf dem Gebiet des Feuerwehrwesens ausgezeichnet.

Möhrke ist seit 29 Jahren Wehrführer in Hoxtrup und 26 Jahre stellvertretender Gemeindeführer in Viöl, außerdem seit 21 Jahren Vorsitzender



des Feuerwehrmusikzuges Viöl. In den Jahren wurde das Fw-Gerätehaus gebaut, ein neues Fahrzeug angeschafft wie auch das TS8/8 und das 100 sowie das 125 jährige Jubiläum gefeiert. Es wurden weiter fünf erfolgreiche Leistungsbewertungen vom Silber Beil bis Roter Hahn III absolviert.

Einen besonderen Ernsteinsatz gab es 2012 bei minus 16 Grad bei H.Chr. Caspersen aber auch zahlreiche Einsätze im Ausrückebereich und bei Nachbarschaftshilfen. Für 25 Jahre aktiven Dienst wurde Oberfeuerwehrmann Diedrich Brodersen, Boxlund mit dem Brandschutzehrenzeichen in Silber am Bande ausgezeichnet. Für 30 Jahre gab es die Bandschnalle für den stellvertretenden Wehrführer Gerd Carstensen, Boxlund und Thomas Jensen, Eckstock (Kassenwart). Zum Oberfeuerwehrmann wurde der Kamerad Marc Hansen befördert. Hans Hermann Petersen und Harald Sterner konnten als Dank für eine 100prozentige Teilnahme an den Dienstabenden vom Wehrführer einen Gutschein in Empfang nehmen. Eine reichhaltige Tombola folgte nach dem Festessen bevor das Tanzbein bis in den Morgen geschwungen wurde.

Musikkurse für Kinder – Neu in Viöl

Mit den Programmen „Musikfuchse“ und „Instrumentenkarussell“ bietet die Rock & Pop Musikschule Husum, in Kooperation mit dem Familienzentrum Viöl, das passende Kursangebot für Kinder im Alter von drei bis sechs Jahren. Als erfahrene Erzieherin und Musikpädagogin leitet Wiebke Ketelsen das Kursangebot, das ab Mitte Februar 2016 immer dienstags in den Räumen der Diakoniestation, Schwalbenweg 2 in Viöl stattfindet. Auf unterhaltsame und spielerische Art wer-



den den Kindern die Bestandteile der Musikalischen Früherziehung vermittelt und die Lust am eigenen Musizieren gefördert. Der Kurs „Musikfuchse“ für Kinder bis 5 Jahre findet dienstags um 15.30 Uhr statt, im Anschluss daran beginnt das „Instrumentenkarussell“ um 16.30 Uhr für Kinder ab sechs Jahren. Interessierte können sich ab sofort für eine kostenlose Schnupperstunde in der Musikschule anmelden, Telefon 0 48 41 / 80 17 54. Mehr zu unseren Musikkursen auch im Internet unter www.musikunterricht-husum.de.

Kfz-Service in Viöl
Kiek doch mol in!

Autohaus Jensen
Service-Partner
NISSAN

Autohaus Jensen
GmbH & Co.KG

Raiffeisenstrasse 1•25884 Viöl•Tel.: 04843/2044-0
e-Mail: info@autohaus-jensen.de

www.autohaus-jensen.de

Wir haben einen neuen Namen: Aus Pfiffikus Geschenke GmbH wurde am 01.01.2016

LEGO **Spielwaren** **siku**
Erichsen

Schleich **ty**
playmobil

TOPModel
by Depasche

Wir fertigen sofort zum Mitnehmen
Passbilder
3er Set 8,00 Euro

Geeignet für:
- ePersonalausweis
- Reisepass
- Kinderausweis
- Busfahrkarte
- Krankenkassenkarte
- Führerschein

Bewerbungsfotos
4er Set 10,00 Euro

Öffnungszeiten:
Montags bis Freitags
8⁰⁰ bis 12⁰⁰ 14 bis 18⁰⁰
Samstags 9⁰⁰ bis 12⁰⁰
Mittwoch Nachmittag geschlossen

Rolf Erichsen Westerende 52 25884 Viöl
Tel: 04843-964

Veranstaltungen Wester-Ohrstedt

Gemeinde Wester-Ohrstedt

Bürgermeister Wolfgang Rudolph
Clasesweg 1, 25885 Wester-Ohrstedt
Tel. 04847 809310
rudolph-wester-ohrstedt@t-online.de
www.wester-ohrstedt.de



Liebe Wester-Ohrstedter/innen und Interessierte aus dem Amtsbereich ...

... ich hoffe Sie sind gesund in das neue Jahr gekommen. In den letzten Wochen des alten Jahres hat sich Einiges in unserem Dorf getan, fast alles jedoch der Adventszeit geschuldet. Die Kinder des Kindergartens haben – fast schon traditionsgemäß – den Weihnachtsbaum im MarktTreff geschmückt, der lebendige Adventskalender war eine schöne Abwechslung in der vermeintlich stressigen Vorweihnachtszeit die Teilnehmerzahl an den jeweiligen Abenden litt aber teilweise unter der mehr als feuchten Witterung. Unsere Punschbude vor dem MarktTreff an den Adventsfreitag wurde gut frequentiert, so dass der Einsatz der einzelnen Veranstalter (HGV, Schützengilde, Freiwillige Feuerwehr und Gemeindevertretung) von Erfolg gekrönt war. Am 18.12.2015 hatte das Team der Gemeindevertretung besonders viel zu tun, war doch auch das erste „Late Night Shopping“ mit Rahmenprogramm bei unserem Kaufmann. Der Reinerlös des Punschverkaufs der Gemeindevertretung soll 2016 die Kinderferientage der Gemeinde Wester-Ohrstedt unterstützen und den tollen engagierten Freiwilligen um Ines und Manni bei der diesjährigen Organisation helfen.

Beim letzten Seniorenfrühstück in 2015 haben wir erstmals den Schülerchor der Grundschule Ohrstedt bewundern können. Die Kinder haben ein tolles Programm mit Ihrer Lehrerin einstudiert und es war eine Freude, die begeisterten „kleinen „ Sängler/innen zu beobachten und Ihre Lieder zu hören.

Der Veranstaltungskalender Wester-Ohrstedt 2016 wird mit dieser Ausgabe von Amt Viöl Aktuell verteilt und zeitgleich ausgehangen und in der Homepage einzusehen sein. Der Seniorenausflug findet im Zeitraum der ersten zwei Wochen im August 2016 statt.

Da der Winter doch zeitweise uns heimgesucht hat, möchte ich alle Grundstückseigentümer noch einmal an Ihre Räum- und Streupflicht erinnern, insbesondere Grundstückseigner, die nicht in Wester-Ohrstedt wohnen.

Nun wünsche ich uns einen kurzen Winter und baldigen Frühling und das wir alle möglichst von Erkältungskrankheiten verschont bleiben.

Herzliche Grüße von Haus zu Haus
Ihr/Euer Wolfgang Rudolph

Was war los im Landfrauenverein Ohrstedt?

Einerseits schon Tradition und doch immer wieder etwas anders: das Landfrauenfrühstück gleich im Januar bot neben den schon bekannten und beliebten Leckereien diesmal einen Extratisch für ganz Süße ... Wie in jedem Jahr dagegen der Bücherflohmarkt, das eingenommene Geld hiervon sollte wieder gespendet werden. Nach einem letzten Blick auf den Büchertisch und der letzten Tasse Kaffee berichteten dann Thomas Kühl, Vorstandsvorsitzender der Forstbetriebsgemeinschaft Nordfriesland-Schleswig, und dessen Geschäftsführer Erwin Clausen von den Schäden, die der Sturm Christian im Jahr 2013 angerichtet hatte. Die Forstbetriebsgemeinschaft



hat 965 Mitglieder und betreut 3700 ha Wald, davon wurden 600 ha zerstört. Wie auf Fotos gezeigt wurde, sind die Schäden größtenteils beseitigt und auch die Wiederaufforstung geht stetig voran. Übrigens: da das viele, viele

Holz, das überall zum Abtransport zurecht lag, im Vergleich zu anderen Bundesländern (z.B. Bayern erntet jährlich hundertmal so viel Holz) nur Peanuts waren, sind zumindest die Preise stabil geblieben ... Der Erlös des Bücherflohmarktes wurde aufgestockt und ging an die Schutzgemeinschaft Deutscher Wald.

Ein Ausblick auf das Programm:

03.02.2016 – Jahreshauptversammlung

19.-21.02.2016 – Wellness-Wochenende in Bad Segeberg

10.03.2015 – Homöopathie

Wenn jemand Ideen oder Anregungen für das weitere Programm hat – der Vorstand freut sich über Tipps. Schaut doch auch mal auf unsere Internet-Seite: www.lfv-ohrstedt.de.



AUTOHAUS ASMUSSEN

AUTOMOBILE • KZF-WERKSTATT • TANKSTELLE

- **Neuwagen aller Marken**
- **Jahreswagen aller Marken**
- **Gebrauchtwagen mit Garantie aller Marken**
- **Autogasumrüstung**
- **Gasanlagenreparatur**
- **Werkstattservice für alle Fabrikate**

Hauptstraße 50 · 25855 Wester-Ohrstedt
04847 - 372 · verkauf@autohaus-asmussen.de
www.autohaus-asmussen.de

Da muss jedes Landkind durch

In vielen Gemeinden Schleswig-Holsteins beschränkt sich der öffentliche Nahverkehr auf den Schulbus morgens und abends – das war es dann auch schon. Für Bürger ohne eigenen Pkw wird es zunehmend schwieriger zum Supermarkt, zum Arzt oder anderen Einrichtungen des täglichen Lebens zu gelangen. Um die Region lebenswert zu erhalten, wollen die Ämter Kropp-Stapelholm, Arensharde, Viöl, Eggebek, Oeversee, Hohner Harde und Eider die Mobilität auf dem Land zukunftsfähig machen und die Bürger mit einbeziehen.

„Vor dem Hintergrund des gesellschaftlichen Wandels werden die Herausforderungen wachsen“, ist sich Regionalentwickler Hauke Klünder von der Eider-Treene-Sorge GmbH sicher. „Wenn die Bürger zuverlässig von a nach b und zurück kommen, können wir die Region ein ganzes Stück attraktiver gestalten“, so Klünder. Um dieses Ziel zu erreichen, haben sich sieben Ämter in der dünn besiedelten Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge zwischen Flensburg, Schleswig, Rendsburg, Husum und Heide zusammen getan. Gemeinsam mit externen Beratern wollen sie ein tragfähiges Konzept entwickeln, das Umweltschutz und Daseinsvorsorge beispielhaft zusammenbringt. Darin enthalten sind unter anderem eine CO²-Bilanz für die Region und konkrete Projekte, die diese – mit einem sozialen Mehrwert – verbessern sollen.

Dass der öffentliche Personennahverkehr (ÖPNV) den Bedarf der Landbevölkerung in Zukunft allein abdecken wird, daran glaubt bei den Amtsverwaltungen niemand. Deshalb gehe es nicht darum, so Stefan Ploog, Bürgermeister von Kropp und Vorsitzender der AktivRegion Eider-Treene-Sorge, mehr Linienbusse in die Region zu bekommen. Vielmehr bestehe die zentrale Aufgabe darin, so Ploog, die großen Bahn- und Busachsen sinnvoll und umweltschonend mit dem ländlichen Raum zu verknüpfen. Hierfür sollen vor allem die Möglichkeiten für bürgerschaftliche Mobilitätsformen wie Dorfautos, Bürgerbusse und sicheres Mitfahren auf Kurzstrecken ausgelotet werden.

Henrik Sander vom Hamburger Planungsbüro orange edge sieht den Auftrag als große Chance zu zeigen, was der ländliche Raum trotz der bekannten Herausforderungen zu bieten hat. „Wir müssen nicht erst mobil machen, wir sind schon unterwegs“, sagte Sander beim Auftakt für die Konzepterstellung. Gemeint sind die vielen vorhandenen Ideen und Lösungen, die es in der Region schon gibt. Denn die Menschen werden nach seiner Erfahrung oft selbst kreativ, ohne dass es die Öffentlichkeit mitbekomme. Sie fahren mit Fahrgemeinschaften zur Schule, mit dem Gemeindebus zum Supermarkt, oder nutzen gar ein eigenes Elektroauto oder E-Bike. Auch die Amtsverwaltungen gehen mit gutem Beispiel voran: Für Ämter und Eider-Treene-Sorge GmbH werden in den kommenden Wochen zehn Elektrofahrzeuge als Dienstwagen angeschafft.

Um Potenzial und Bedarfe zu ermitteln, werden die Mobilitätsplaner zunächst in Kontakt mit den Amtsverwaltungen und Bürgern treten – durch



Auch das gehört zum Landleben: einsame Bushaltestellen, die nur morgens und abends angefahren werden.

intensive Einzelgespräche und eine Umfrage. Letztere soll sowohl klassisch, auf Papier, als auch Online durchgeführt werden. Noch im Frühjahr erhalten die Menschen in der Region auf diese Weise die Möglichkeit, sich zu ihrem Mobilitätsverhalten, Wünschen und ihrem Interesse an neuen Fortbewegungsmitteln zu äußern. „Wir wollen nicht am Bedarf vorbeiplanieren“, erklärt Stefan Ploog die Schwerpunktsetzung. Innovative Angebote gebe es an vielen Orten, so Ploog weiter, immer wieder erfahre man jedoch davon, dass Projekte eingestampft werden, da sie zu wenig genutzt oder zu teuer seien. Deshalb, so Ploog, wolle man langfristige Lösungen finden, die auf die Region zugeschnitten sind und das Ehrenamt nicht überfordern.

Zu diesem Zweck werden Experten aus dem In- und Ausland herangezogen, um auf mehreren Workshops gemeinsam mit den Bürgern an Lösungen für die Zukunft zu arbeiten. Beteiligen können sie die Menschen außerdem am Regionaltag am 1. Mai in Friedrichstadt, der ganz im Zeichen der Mobilität stehen wird. Yannek Drees von der Eider-Treene-Sorge GmbH erklärt das Konzept: „Wir wollen auf die Menschen zugehen und möglichst viele in den Prozess mit einbinden“, so Drees. Unter anderem werde es die Möglichkeit geben Elektroautos und -Fahrräder zu testen. Das Ziel ist neben der Einbindung der Akteure klar: „Wir wollen die Menschen sicher durch die Region bringen und sinnvolle Alternativen zum Zweit- oder Drittwagen aufzeigen“, sagt Drees

Der Zeitplan für das Gemeinschaftsprojekt ist durchaus ambitioniert: Bis zum Jahresende sollen Konzept und Maßnahmen stehen, noch in diesem Frühjahr finden die Befragung und erste Bürgerworkshops statt. Am Ende soll man sagen können „Da bewegt sich was!“

Text und Foto: Yannek Drees, Eider-Treene-Sorge GmbH

**KIRCHSPIELKRUG
OSTENFELD**

MODERN & TRADITIONELL -
NATÜRLICH GUT

- Mittagstisch
- Familienfeiern & Tagungen
- Partyservice
- gemütliche Hotelzimmer
- Weinhandlung

www.kirchspielkrug-ostenfeld.de
☎ 04845-790505

Wir suchen Dich
zur Mitarbeit und Unterstützung unseres netten Serviceteams!

GARDINEN-STUDIO
CARSTENSEN
Polsterei · Raumausstattung

Westerende 43 · 25884 Viöl
Telefon 04843/27175 · Fax 04843/27176
CarstensenSollwitt@t-online.de

**Bei uns auch weiterhin Reinigungsan-
nahmestelle und Heißmangel im Hause**

Binnenland macht mobil

Der Tourismus ist ein wichtiger Wirtschaftszweig in der Eider-Treene-Sorge-Region: Die Flusslandschaft wirbt vor allem mit viel unberührter Natur um Urlaubsgäste. Das umweltverträgliche Image unterstreicht die Eider-Treene-Sorge GmbH jetzt mit der Anschaffung von zehn Elektrofahrzeugen, die mit naturtouristischen Motiven beklebt werden. Die Verträge sind bereits unterschrieben, ausgeliefert werden die Fahrzeuge im Frühjahr.

„Die Elektroautos sind nicht nur innovativ, sie eignen sich auch hervorragend als mobile Werbeträger für die Region“, erklärt Karsten Jasper, Geschäftsführer der Eider-Treene-Sorge GmbH. „Wer hier Urlaub macht, sucht Ruhe und die natürliche Umgebung.“ Zudem, so Jasper, legen immer mehr Touristen Wert auf Nachhaltigkeit. „Genau das bieten unsere Gastgeber: individuelle Entspannung in gemütlichen Ferienwohnungen, abseits von Bettenburgen und Großstädte“, sagt Jasper. Erst kürzlich hat die Region den ADAC-Tourismspreis und damit viel Aufmerksamkeit in der Branche gewonnen.

Für die Eider-Treene-Sorge GmbH und ihre Gesellschafter ist der elektrische Dienstwagen nicht nur ein Hingucker, sondern auch ein Schnäppchen. Die Behörden nehmen ein günstiges Leasingangebot wahr. Möglich ist das durch eine Förderung des Bundes: Die Fahrzeuge sind zu Testzwecken zusätzlich mit einem „Range extender“ ausgestattet, der mit einem kleinen Benzinaggregat Strom erzeugt – so wird die ursprüngliche Reichweite von etwa 120 Kilometern verdoppelt.

Auch die Mitarbeiter von Ämtern und Regionalentwicklungsagentur kommen dabei gut weg: Sie können zukünftig auf die Nutzung des eigenen Kfz verzichten. Thomas Hansen, Amtsvorsteher im Amt Viöl, freut sich auf den neuen Dienstwagen: „Bisher haben unsere Mitarbeiter die Kilometer mit dem Privatwagen gemacht und dann mit dem Amt abgerechnet, das wird bald einfacher“, sagt Hansen.



Vorsitzender Thomas Klömmer und Geschäftsführer Karsten Jasper mit dem Leiter des BMW-Behördenvertriebs Jürgen Rau und Sven Szillat, Gebietsleiter Behördenverkauf Schleswig-Holstein.

„Der besondere Fahrspaß“, macht Karsten Jasper deutlich, „kommt dann noch oben drauf.“

Natürlich steckt auch eine Prise Idealismus hinter der Entscheidung: „Wir wollen ein Zeichen setzen und die Elektromobilität gemeinsam vorantreiben“, erklärt Hansen. Damit steht die Eider-Treene-Sorge-Region nicht alleine da. Elektromobilität ist ein nicht nachlassender Trend: Eine Million elektrisch oder teilelektrisch betriebene Autos sollen bis 2020 auf Deutschlands Straßen rollen. Erst kürzlich hat der Bund an der A7 die erste Schnellladestation gebaut – insgesamt 16 sind geplant.

Text und Foto: Yannek Drees, Eider-Treene-Sorge GmbH

...eine Anzeige in dieser Größe
kostet nur 95,- EUR (in Farbe zzgl. MwSt.)

INTERESSE?

Grafik Nissen. Tel. 0461-979787
info@grafik-nissen.de

Fachbetrieb für Einblasdämmung

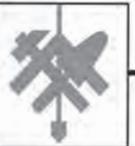
Frank Feddersen

Maurermeister • Gebäudeenergieberater

Tel. 04606-96 52 66 Mobil 0171-75 795 13

Energieberatung *Thermographie
Energetische Gebäudesanierung

www.luftschichtdaemmung.de



Ihr zuverlässiger Partner für

GAS

WASSER

HEIZUNG

Ganz in Ihrer Nähe:

Udo Lorenzen

Gas-Wasser-Heizungstechnik

Schwalbenweg 11 · 25884 Viöl
Tel. 0 48 43/21 04
Mobil 0151/271 884 60

B

BURMEISTER

Aus Liebe zum Genuss

Landschlachtere

Burmeister

GmbH & Co. KG

25884 Viöl

Tel. 04843-1301

www.la-bu.de



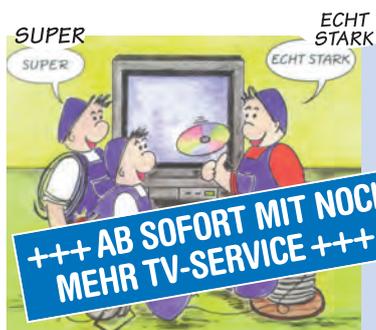
Hofladen Baumbach
Nordstrand

Besuchen Sie uns
im Hofladen auf
Nordstrand oder
im Internet

Telefon 04842-495

www.lammfleisch.de





+++ AB SOFORT MIT NOCH MEHR TV-SERVICE +++

WIR NEHMEN IHR PC-PROBLEM PERSÖNLICH!

TV · HIFI · COMPUTER
INSTALLATION · REPARATUR · VERKAUF
ISDN · TELEKOMMUNIKATION

Tel. 0 48 43/641

Fax 0 48 43/2 71 18
25850 Behrendorf
Norderdorf 30

Miele
Fachhändler

Elektro
Jürgensen GmbH

**Nähmaschinen-
inspektion:**

Reinigung
und einstellen
von Meisterhand

€ 25,-

Manfred Hanke
Tel. + Fax 0 48 43/18 65

Heizung - Klima - Sanitär

Meisterbetrieb

SCHULTZ & NISSEN GMBH

Michael Schultz
Zentralheizungs- und
Lüftungsbaumeister

Schwalbenweg 20
25884 Viöl
Tel. 04843/360
Fax 04843/20126

Reiner Nissen
Gas- und Wasser-
installateursmeister

Hamm 29
25813 Husum
Tel. 04841/772328

konzept.13
werbeagentur & druckerei

Internetseiten · Druckartikel · Flyer · Broschüren
Visitenkarten · Briefpapier · Blöcke
Textilien · Fahrzeugbeschriftung
PVC & Mesh Banner im Großformat

konzept.13 - werbeagentur
Inh. Thomas Albertsen
Schoolstieg 16 · 25855 Haselund

Telefon
04843 / 205 31 40
info@konzept13.de · www.konzept13.de

DACHDECKEREI · ZIMMEREI

- Klempnerei
- Fassadenbau
- Dachfenster
- Holzarbeiten
- Zimmererarbeiten
- Isolierarbeiten
- Reparaturarbeiten
- Schornsteinverkleidung
- Dachsanierung



• Innenausbau • Falztechnik
Mittweg 9a · 25855 Haselund · www.timmsen-dach.de
Telefon 04843/2059095 · Mobil 0172/8234768

Hier spielt die Musik!

Jonny's Cafe

Wasserreihe 14 · Norstedt · Tel. 04843-202312

Samstags und sonntags geöffnet
von 14.00 bis 18.00 Uhr

...Im Herzen Nordfrieslands...

Zwischen Husum - Flensburg - Bredstedt

**DIE
Geschenk-Idee:
Gutschein
für Jonny's
Musikschule**

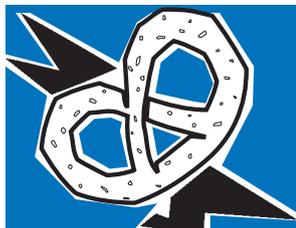


H3 - Autowerkstatt
H. H. Hansen
25850 Behrendorf
www.h3-hansen.de

☎ (0 48 43) 668

Meine Autowerkstatt

Diagnose · Auspuff · Reifen
Bremsen · TÜV · AU



BÄCKEREI HINRICHSEN

Westerdorf 31 - 25850 Behrendorf - Tel. (0 48 43) 629

Fleischerei: 25884 Viöl - EDEKA Markt: 25855 Haselund - Filiale: 25884 Norstedt